

Abonnez-vous au "Courrier
de l'Ouest," le plus ancien
journal français de l'Ouest
de Winnipeg.

Leg. Assembly R.

LE COURRIER DE L'OUEST

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

LE COURRIER DE L'OUEST JEUDI, 16 MARS, 1911.

FONDE EN 1905.

LES COLONS QUI REUSSISSENT DANS L'OUEST

(Correspondance spéciale au
"Courrier").

Vonda, 14 mars.
Autrefois, le seul colon qui venait dans l'Ouest, arrivait sans moyen pécuniaire aucun, avec son seul courage pour toute ressource. Il prenait un homestead, s'en allait travailler pour acheter une paire de bœufs et défrichait quelques acres. Ce n'était que par l'effort continu de plusieurs années qu'il parvenait à mettre son domaine en valeur et à l'agrandir. Avec l'aisance, sa confiance s'affermait dans l'avenir du pays, qu'on lui avait représenté comme bon tout au plus pour les buffles et les blaireaux. C'est par le succès qui a couronné les efforts de ces courageux pionniers que l'Ouest est devenu mieux connu, si bien qu'aujourd'hui les cultivateurs aisés, disposant de capitaux quelquefois considérables, n'hésitent pas à suivre l'exemple tracé par les pionniers de la première heure. Les chemins de fer sont venus pour faire rentrer dans le passé les longs voyages en charettes; les bœufs ont fait place aux chevaux, et aujourd'hui les tracteurs à vapeur et à gazoline tendent de plus en plus à remplacer ces derniers dans les travaux des grandes exploitations rurales.

Quel contraste saisissant entre nos immenses prairies de l'Ouest et les terres vierges de l'Est. Pour ne citer qu'un exemple: l'an dernier M. Lévesque, de Lewiston, Maine, arrivait avec ses fils pour s'établir à Vonda. Il achetait immédiatement une section de terre à proximité de la ville et commençait les travaux de défrichement. Au bout de quelques semaines seulement, MM. Lévesque, à l'aide d'un tracteur à gazoline, avaient labouré et disqué, préparé pour la semence en un mot, environ 600 acres de terre. Combien d'années n'aurait-il pas fallu à nos compatriotes pour convertir, en province de Québec, six cents acres de terre en un champ labouré, prêt à recevoir la semence? Pour peu que le rendement cette année égale la moyenne des années dernières, MM. Lévesque récolteront de 10,000 à 15,000 minots de blé, soit un revenu pour eux de \$7,000 à \$10,000. On trouve cela, ailleurs que dans le Nord-Ouest?

Combien de fermiers en province de Québec ou dans l'Ontario peuvent compter sur un tel revenu à l'automne, même sur le tiers ou le quart?

Cette facilité de mise en rapport des terrains incite chaque année un nombre de plus en plus grand de nos compatriotes à venir s'établir dans l'Ouest, où les fils peuvent si aisément s'établir autour de la ferme paternelle.

A ceux qui nous objecteront que les homesteads sont rares, nous répondons que les colons qui viennent s'établir aujourd'hui dans l'Ouest sont plus fortunés que leurs devanciers, car si le prix du terrain est un peu plus élevé, cette augmentation est largement compensée par le confort, que l'on peut se procurer aujourd'hui dans l'Ouest, l'amélioration dans les méthodes de culture, les moyens de transports, et surtout par l'augmentation dans le prix de vente des produits.

De plus, et ceci est un point important, ils y trouvent des centres organisés ayant écoles et églises, etc. Plus n'est besoin désormais pour eux de faire dix lieues pour aller chez le marchand ou au bureau de poste, ou de faire deux jours de voiture pour aller consulter un médecin. Ils jouissent des mêmes commodités de la vie que s'ils demeuraient au pays natal.

Si le prix de nos terrains augmente tous les ans, cela est dû à ce que l'on en apprécie de plus en plus la valeur. Nos voisins, les Yankees, qui passent pour avoir le sens des affaires inné, n'hésitent pas à payer \$30,000 l'acre des terres situées à 8 et même 10 milles d'un village.

Tout récemment un fermier américain payait \$30,000 une section de terre située à 8 milles de Regina. Plusieurs autres américains ont payé \$20,000 chaque des

sections situées à 8 milles de Vonda. M. François Rentiers, qui demeure à 10 milles de Vonda, a refusé récemment de vendre sa section à \$40,000 l'acre, soit une somme totale de \$25,000. Ces prix élevés n'indiquent pas d'ailleurs la valeur exacte de nos terres puisque les fermiers des Etats-Unis les achètent non seulement pour s'y établir, mais encore pour y faire de l'argent.

Lorsque nous possédons encore des terres voisines des centres canadiens-français et que l'on peut acheter pour \$12, \$15 et \$18 l'acre, parce qu'elles ont échappées jusqu'à présent à la griffe de nos voisins, n'est-il pas urgent que nos compatriotes de l'Est, désireux de venir s'établir parmi nous, saisissent l'occasion qui leur est offerte. En prenant une décision immédiate et en achetant sans délai, ils s'assureraient, à un prix modique, des terres excellentes, qu'ils devront payer deux fois plus dans un an ou deux.

Il est grandement temps que, devant la réalité des faits, tombent les idées erronées que l'on s'était faites, dans l'Est, de notre climat, de nos terres, de notre mode de vivre, de notre système d'éducation et de notre situation religieuse. Grâce à la vigoureuse campagne entreprise par quelques citoyens dévoués, et avec l'appui du *Courrier de l'Ouest*, notre situation sera bientôt connue sous son vrai jour, et il n'y aura plus d'équivoque possible.

LES TRIBULATIONS D'UN "SQUATTER"

Intéressante histoire d'un pionnier du Nord-Ouest.—La justice au Canada.

Louis Swift, le "squatter" du parc national Jasper, sur le versant est des Montagnes Rocheuses, qui lutait depuis plus d'un an pour obtenir le titre de propriété du quart de section qu'il occupe depuis dix-huit ans au centre du parc, vient de gagner sa cause.

Après avoir tout d'abord cherché à évincer les prétentions de Swift à la propriété de cette terre de valeur, puis offert au squatter des sommes variant de \$500 à \$5,000 pour l'abandon de ses droits, le gouvernement fédéral vient de lui remettre un titre de propriété en due forme qui donne à Swift, la libre jouissance de 160 acres de terre en plein cœur du parc national.

La voie ferrée du Grand Tronc traverse la propriété de Swift dans toute sa longueur, et durant tout le temps que celui-ci a lutté pour obtenir ses lettres patentes il a obligé les ingénieurs à se tenir en dehors du terrain qu'il revendiquait comme sien; de sorte que la voie du transcontinental est entièrement terminée de chaque côté de la terre de Swift, encore que la moindre pelletée de terre n'ait été enlevée sur celui-ci.

La lutte de Swift contre le gouvernement fédéral et la compagnie du Grand Tronc a eu un énorme retentissement et la victoire du squatter sur ses deux puissants adversaires est un témoignage éloquent de la justice que quiconque peut obtenir, sur le vaste territoire du Dominion, en quelque point qu'il se trouve.

Swift est une figure très connue de tous les explorateurs et des pionniers du Nord-Ouest. Il y a dix-neuf ans il s'en allait vers les Montagnes Rocheuses, à la recherche d'un endroit où se fixer et avec une sûreté de jugement remarquable, il choisit un terrain qu'il prévoyait devoir, un jour ou l'autre, être traversé par une voie ferrée transcontinentale. L'année suivante il y emmena sa famille et s'établit définitivement. Alors commença la vie effroyable ment dure du pionnier, isolé de façon absolue au milieu d'une nature sauvage et sans moyen de communication avec le monde.

Seize ans après, les prévisions de Swift se confirmèrent, et le squatter voyait un jour déboucher du bois épais des hommes

armés de haches qui ouvraient un sentier. Une équipe d'arpenteurs du Grand Tronc, fixait le tracé du transcontinental. Un piquet indiquant la future voie fut placé devant la porte même de la cabane de Swift. Quelques mois après, d'autres arpenteurs délimitaient le parc Jasper. La terre de Swift était située en plein centre.

Avis fut alors envoyé au squatter de quitter son humble foyer et de partir. Il refusa. Le gouvernement lui offrit alors une somme faible d'abord, puis progressivement plus forte, il refusa encore. Sa ténacité fut récompensée à la longue puisque ainsi que nous le disions au début de cet article, Swift vient d'obtenir le titre de propriété de son domaine.

Notes de voyage

LA STATUE DE MONTCAUM
A VESTRIC, (GARD.)

De passage en France, l'un de nos amis est allé dans le Midi, à Vestric, saluer la statue de Montcaum que quelques Français de France et du Canada, unis dans une même pensée de piété patriotique, ont élevée dernièrement au héros des plaines d'Abraham.

Du petit village languedocien il nous envoie, à l'intention de nos lecteurs, cette note brève de voyage:

"La statue de Montcaum se dresse sur une petite place, dans un renforcement de la route. Ce monument est l'œuvre du sculpteur M. R. C. Montcaum et est représenté au moment du suprême combat, le 22, défilant et soutenu par la gloire, qui, d'une main lui prend le bras, et, de l'autre, élève une couronne de lauriers au-dessus de sa tête.

"Ce groupe, dont l'effet d'ensemble est très beau, est placé sur le socle de pierre blanche d'environ 12 pieds de haut, très sobre et très harmonieux en même temps, édifié d'après les plans de M. Chabert, architecte à Nîmes.

"Sur ce socle, une inscription très simple: "A Montcaum (1712-1759).—La France.—Le Canada."

"Le monument est rendu particulièrement séduisant par le fond pittoresque que lui fournit un petit château flanqué de tourelles, qui s'élève à 10 verges derrière lui. C'est dans ce château qu'est né Montcaum, disent quelques personnes promptes à adapter une légende à cette heureuse coïncidence. Ce n'est pas tout à fait exact: Montcaum est né quelques centaines de verges plus loin, au château de Candiac, mais il est certainement venu souvent, au cours de son enfance, jouer dans ce château qui appartenait à sa famille (dont les armes ornent les plafonds). Il a dû regarder bien des fois par les fenêtres au-dessous desquelles vient de surgir sa statue.

"Mais pour n'avoir pas abrité le berceau même de Montcaum, ce château n'en fera pas moins partie inhérente de sa gloire désormais; il ne sera possible, en effet, de prendre dorénavant une photographie de la statue sans y faire figurer également les tourelles qui l'encadrent avec un si parfait à propos.

"MM. Léopold Morice et Chabert ont pleinement réalisé le vœu des admirateurs de Montcaum, en perpétuant, par le bronze et la pierre, dans le pur style Louis XV, le souvenir de celui qui mourut pour la France en terre canadienne..."

DANS L'EXTREME NORD CANADIEN

L'EXPLORATEUR RADFORD
TRAVERSERA DES
TERRES ENCORE
INCONNUES.

M. Angus Brehant, gérant du poste de la Baie d'Hudson, à Fort Smith, de passage à Edmonton, donne d'intéressants détails sur les projets de l'explorateur new-yorkais, Harry Radford, dont nous avons signalé le départ pour l'extrême nord canadien, au mois de septembre dernier.

Depuis la fin de décembre, le hardi explorateur stationne au Fort Smith, où il s'occupe activement des préparatifs que nécessite un voyage de deux ans à travers les étendues désertes de l'extrême nord.

M. Radford partira du Fort

Smith le premier avril prochain, il se rendra tout d'abord à Chesterfield Inlet, sur la côte occidentale de la Baie d'Hudson, où une expédition de ravitaillement envoyée par la société de géographie de New-York, ira l'attendre dès l'ouverture de la navigation.

Radford s'était adressé au gouvernement canadien pour obtenir cet expédition de ravitaillement, s'offrant à faire lui-même les débours nécessaires, mais le gouvernement se refusa à envoyer cette expédition prétextant que le détroit de Chesterfield n'était pas navigable. Radford s'adressa alors à des amis de New-York qui lui promirent de former cette expédition indispensable à son projet d'exploration. Radford et ses deux compagnons consommeront toutes leurs provisions dans leur voyage du Fort Smith à Chesterfield, et si l'expédition de secours ne pouvait joindre l'explorateur à temps, celui-ci serait placé dans une situation des plus critiques. Il se trouverait, en effet, à l'entrée de l'hiver, dénué de tout, dans un pays sans ressource, à des milliers de milles du plus rudimentaire poste de civilisation; le martyrologe de l'exploration géographique de l'extrême nord canadien ne tarderait pas à compter un nom de plus.

De ce point Radford se dirigea vers l'océan Arctique. Il se trouva alors en pleine zone inconnue. Radford croit qu'il rencontrera dans ces steppes ignorées des tribus indiennes, n'ayant encore jamais vu de blancs.

Les résultats géographiques de ce voyage, sont considérés par la Société de Géographie de New-York, comme devant être les plus importants du vingtième siècle.

3,000 colons Cana- diens-français

La campagne de publicité entreprise en province de Québec par M. L. H. Maillet remporte un succès au-delà de toute attente.

Le directeur du bureau de publicité provincial d'Alberta vient de recevoir une lettre de M. L. H. Maillet, agent de colonisation pour la province à Montréal, dans laquelle notre compatriote déclare que durant les mois d'hiver il est entré en communication avec plus de trois mille personnes qui lui ont déclaré leur ferme intention de venir à Edmonton au cours du printemps.

La campagne de propagande de M. L. H. Maillet a été plus spécialement dirigée de façon à attirer les milieux canadiens-français et la plus grande partie du contingent de colons, dont la venue est signalée pour le printemps, appartient à notre nationalité.

Le C.N.R. dépensera \$12,000,000

SIR WILLIAM MACKENZIE
APPROUVE UN VASTE PRO-
JET D'EXTENSION DU
RESEAU.

Winnipeg, 15.—Avant son départ pour l'Est, Sir William Mackenzie, président du C. N. R., a eu une longue entrevue avec les autorités de la compagnie. A l'issue de cette entrevue, une note a été communiquée à la presse, déclarant qu'une somme de \$12,000,000 serait affectée cette année à l'extension du réseau du C. N. R. dans l'Ouest.

Des milliers d'ouvriers seront mis immédiatement à l'ouvrage sur tous les points où la compagnie a des travaux actuellement en cours.

La construction de plus de six cents milles de voies ferrées est prévue pour cette année. Ce projet de construction comprend, en outre de la ligne transcontinentale, à l'Ouest d'Edmonton, les embranchements suivants:

Rossburn, Moose Jaw, Denise, Prince-Albert à Battleford, Jack Fish Lake, Thunderhill, Greenway, Végreville, Calgary, Barzan (terrains carbonifères).

LE CABINET MONIS.

Paris, 13.—Après la lecture de la déclaration ministérielle, la Chambre des députés a affirmé sa confiance dans le nouveau gouvernement par un vote de 309 voix contre 114.

L'emplacement de Fort George

LA RESERVE INDIENNE
L'ENI D'ETRE ACHETEE
PAR LE G. T. P.

L'emplacement de ville du Grand Tronc à Fort George, sur lequel on fut pendant de longs mois sans avoir aucun donné, est enfin connu. Monsieur Geo. H. Hope, agent de la compagnie, vient de faire officiellement la déclaration suivante:

"Le Grand Tronc Pacifique a acheté récemment la réserve indienne de Fort George, et celle-ci sera divisée sous peu en lots et mise en vente aux enchères publiques. L'emplacement de la gare est dès à présent fixé et on le fera connaître au moment de la vente.

"Rien de définitif n'a encore été décidé au sujet du tronçon de la ligne du G. T. P. à Vancouver et je ne puis dire si cet embranchement partira de Fort George ou de Tête Jaune. Rien n'a été également décidé au sujet du choix de Fort George comme gare divisionnaire."

Les travaux sur l'embranchement de Vancouver ne seront probablement entrepris que lorsque la ligne transcontinentale sera achevée. Cette décision est basée sur la rareté de la main-d'œuvre.

Association des Travaux manuels

Bureau d'Edmonton.

Le bureau d'Edmonton de l'Association pour le développement du travail manuel féminin, dont nous avons eu déjà l'occasion d'entretenir nos lecteurs, nous prie d'insérer la note suivante:

"Le bureau d'Edmonton de l'Association du travail manuel féminin au Canada est désireux d'entrer en communication avec toutes les femmes de nationalités diverses, établies dans l'Ouest, qui s'adonnent aux travaux manuels de quelque genre que ce soit: broderie, dessin, gravure, etc.

"Le but de cette association est de développer le goût et l'habileté de toutes celles qui s'occupent de tels travaux.

"Afin de donner un but pratique à ces occupations, l'association s'efforcera, dans la mesure de ses moyens, de faciliter la vente de ces petits travaux faits au foyer.

"Dans ce but on s'efforcera d'établir un magasin à Edmonton où les travaux seront exposés d'une façon permanente et offerts en vente.

"L'association serait reconnaissante aux personnes qui voudraient bien lui envoyer des échantillons de leurs travaux ainsi que le montant du prix qu'elles désirent les vendre. Ces prix doivent naturellement être raisonnables et proportionnés à la valeur de l'objet envoyé.

"Les échantillons doivent être envoyés à:

Mrs. T. A. DAVIES,
522 8th Street,
Edmonton, Alta."

Les élévateurs de Saskatchewan

LA COMPAGNIE COOPERATIVE
AURA LES POUVOIRS
LES PLUS ETENDUS

Regina, 14.—Après les récents et vifs débats de la Chambre, au cours de la semaine dernière, une tranquillité relative règne aujourd'hui. Le gouvernement n'a tenté aucun effort pour constituer la Chambre en comité des voies et des moyens et, d'autre part, la gauche a cessé sa tactique d'opposition à outrance.

La Chambre s'est constituée en comité sur la question du bill des élévateurs, lequel après divers amendements est prêt maintenant à subir la troisième lecture.

Par suite d'un amendement proposé par M. George Langley et adopté à une forte majorité, la compagnie des élévateurs qui sera connue sous le nom de "Saskatchewan Co-Operative Elevator Company", aura des pouvoirs presque illimités et pourra non seulement s'occuper de la ques-

tion des céréales, mais d'une quantité d'autres articles.

La portée des opérations de la compagnie aura une répercussion énorme si celle-ci veut utiliser son plein pouvoir. On estime que les personnes qui se sont constituées les âmes dirigeantes du mouvement en faveur de l'organisation de cette compagnie, veulent à bref délai contrôler la vente en Saskatchewan du charbon, de la corde à gerbes, du bois, et des outils aratoires en autant que la classe agricole sera concernée.

Tribune libre

DANS NOS EGLISES.

Monsieur le rédacteur,

En lisant les annonces de nos journaux français d'Edmonton, j'ai souvent remarqué l'horaire des offices religieux indiqués sous le titre: "Dans nos églises." De prime abord j'ai compris que le français était l'unique langue parlée par l'assistance. Ma première expérience a été que deux langues étaient employées, à la fois ou à tour de rôle. Peu à peu, j'ai vu comme tout le monde l'affluence grandissante dans les églises, de l'Ouest et de l'Est de la ville et je me suis convaincu qu'il faudra agrandir les édifices déjà construits, ou bien en construire de nouveaux sur de nouveaux sites.

Si les paroissiens se décident à agrandir, ils s'imposent du même coup la nécessité d'offices religieux en français par deux langues populaires. Tout le monde sait quelle pénitence ça devient de rester tranquille sur un banc durant une série d'annonces ou des instructions dont on ne comprend mot.

Dans l'autre cas, il reste à construire de nouvelles églises à proximité de celles déjà existantes.

Ce serait pour les Canadiens-Français un moyen de conserver leur langue avec la religion, à nous enseignée en cette langue.

J'en entends qui désirent une église unique pour tous les Canadiens. Dans leur vue, elle serait située vers le centre de la ville, non loin par exemple de l'Hôtel Richelieu. Bien libre à ceux-là d'avoir cette opinion. Mais bientôt une église "centrale" deviendra forcément bilingue, et le malaise qu'on veut éviter nous atteindra encore.

De plus il y a les prix élevés des lots dans un quartier central de la ville.

Et, encore, songeons à nos gens qui vivent aux bords extrêmes de la portion déjà peuplée de notre territoire urbain; songeons à ceux qui demeurent vers la 20me rue ouest, et à ceux qui résident au-delà du Boulevard de Norwood. Ces gens-là ne peuvent pas se payer les tramways pour courir à l'église au milieu de la ville.

Si nos gens étaient groupés dans un quartier, tous ces pourparlers seraient fort abrégés. Mais nos gens sont "éparpillés" de tous les bords, et alors forcément il faudra plusieurs églises.

Pour ma part je salue avec plaisir le mouvement que se manifeste dans l'Est de la ville, l'Eglise est devenue bien trop petite pour notre population, composée de quatre à cinq groupes quant à la langue.

Je vois là des Polonais, des Allemands, qui savent juste assez d'anglais pour faire leur travail et acheter leurs provisions. Mais ils n'entendent rien à l'anglais de la chaire. Plusieurs Canadiennes n'entendent pas l'anglais. Beaucoup de nos voisins anglais, irlandais, écossais, trouvent que nous autres, Canadiens, sommes trop exigeants pour notre français.

Les prêtres ne peuvent pas donner les annonces et les sermons en cinq ou six langues. Il faut une limite.

Nos gens de l'Est méritent donc tout notre support pour la part qu'ils prennent à assurer un terrain où plus tard ils pourront construire une église canadienne. Et d'ici que ce temps soit arrivé, ils auront une grande messe séparée où le français sera seul employé en chaire.

Merci, monsieur le directeur, de m'avoir accordé tout cet espace dans vos colonnes. Mais je pense que nombre de vos lecteurs vous en sauront bon gré.

Agéez mes meilleurs saluts,
UN PAROISSIEN DE L'EST

Dépêches télégraphiques

UNE NOUVELLE COMPAGNIE
FRANÇAISE.

Paris, 14.—Spéciale.—Il vient de se constituer à Paris une importante compagnie dont le but principal est de s'occuper d'affaires de Mines et dont le titre est "Compagnie Française d'études au Canada."

EN FAVEUR DE LA PAIX.

Havres, 15.—Le baron d'Estournelles de Constant, juge du tribunal de la Haye, et président du groupe parlementaire français pour l'arbitrage international, s'est embarqué, hier, sur la Providence, à destination de New-York. Le baron fera une série de conférences en Amérique. Après avoir visité Washington et la Nouvelle-Orléans, il partira pour les côtes du Pacifique et reviendra vers l'est par le Canada, en visitant les principales villes, Vancouver, Calgary, Edmonton, Winnipeg, etc.

LA RIVIERE LA PAIX ATTIRE TOUS LES REGARDS.

Montréal, 15.—Dès le début du printemps deux équipes d'ingénieurs partiront d'ici à destination de l'Ouest. L'une de ces équipes se rendra sur la côte du Pacifique, non loin de Prince-Rupert, et l'autre ira reconnaître la région de la rivière La Paix.

Ces deux expéditions sont érigées par la "Corporation Agenciers" pour le compte de capitalistes européens qui projettent de placer d'énormes capitaux dans l'Ouest. Les deux équipes comprennent des ingénieurs de grande valeur. L'équipe à destination du Pacifique devra faire un rapport sur l'établissement d'une industrie nouvelle à quelque distance de Prince-Rupert. L'autre équipe, sous la direction de M. E. H. Drury, l'ingénieur civil qui arpenta récemment le tracé du chemin de fer de la Baie d'Hudson, explorera la vallée de la rivière La Paix pour un syndicat français qui projette diverses entreprises dans cette région.

L'HON. SIFFON ET LE DEVELOPPEMENT DU NORD.

Nous avions annoncé en son temps que la Chambre de Commerce de notre ville avait envoyé au premier ministre d'Alberta, une longue lettre très documentée, plaidant en faveur de la construction immédiate d'une voie ferrée dans le but de développer la région située au nord-est d'Edmonton.

La réponse, que le premier ministre vient de faire à cette requête, est des plus évasives. Elle ne contient nulle assurance que le gouvernement s'occupera de ce projet de voie ferrée, même dans un avenir éloigné.

L'hon. M. Sifton se borne à assurer courtoisement les membres de la Chambre de Commerce que le gouvernement étudiera la question du développement de l'athabasca. Aucune allusion n'est faite à la voie ferrée demandée par les signataires de la lettre.

POUR LA REINE.

La liste de souscriptions pour l'achat du cadeau de couronnement de la reine Marie sera close le 14 avril prochain.

Mrs Buleya, épouse du Lieutenant-Gouverneur d'Alberta, vient sur la prière de Lady Grey de constituer le comité de dames qui sera chargé de recueillir les souscriptions envoyées par toutes les femmes d'Alberta, portant les noms de Marie, Marion, Marianne, Maria, Mary et May, pour l'achat d'un cadeau à la reine Marie, à l'occasion du Couronnement.

Voici les noms des dames du comité à qui les souscriptions (de 5 cents à \$5.00) peuvent être envoyées directement: Mrs. J. D. McCutcheon, 901 4th Ave. West, Calgary; Mrs. Barnes, 466 15th St., Edmonton; Mrs. J. D. Hyndman, 486 7th St., Edmonton; Mrs. Hislop, 514 4th St., Edmonton; Mrs. Edwards, 1st Ave. North, Strathcona; Mrs. Dale, 138 Bellamy St., Edmonton.

On peut également envoyer les souscriptions à Mrs Buleya, Government House, Edmonton, Alta.

LUCIEN DUBUC LOUIS MADORE

DUBUC & MADORE

AVOCATS ET NOTAIRES

Avocats de la Banque d'Hochelaga

PRETS D'ARGENTBureaux : Norwood Block
EDMONTON**CORMACK et MACKIE**

Avocats et notaires

Argent à prêter

On parle le français

135 JASPER EST Boite Postale 1529

FORT GEORGE AND WESTERN LANDS

- Limited.

215 Jasper Ouest. Phone 4012.

FORT GEORGE attire l'attention générale. C'est le moment d'y acquiescer quelques lots. Situé à 400 milles d'Edmonton, à l'intersection de la route 100 et de la route 101, ce territoire offre une vue magnifique sur les montagnes et les lacs. Les terres sont riches en bois et en gibier. Les prix sont très raisonnables. S'adresser à M. L. COTE, D.L.S., C.E., F.B. SMITH, S.S.C.O. & S. H. COTE & SMITH, 1807 Tiroir 1807 Office: Cristall Oil, Phone 1560 & 1279 EDMONTON, ALTA.

Assurez-vous sur la vie à The London & Lancashire Life and General Assurance Association Ltd. Bureaux principaux, Londres, Angleterre. A. W. SCARVILL, agent régional, Edmonton, Alta. Représentant également de The London Guarantee and Accident Insurance Company.

Alphonse Gravel B. A. L. L. B. Emilie Gravel B. S. L. B.

GRAVEL & GRAVEL

AVOCATS & NOTAIRES

MOOSE JAW SASK. GRAVEL BOURG SASK.

Dr. W. HAROLD BROWN

Spécialiste pour les YEUX, les OREILLES, le NEZ et la GORGE

Bureaux : Edifice du Credit Foncier

HEURES DE CONSULTATION : 9 heures à 12 heures p.m. 12 heures à 5 heures p.m. Par arrangement seulement.

Examen de la vue pour choix de lunettes.

DENTISTE

Dr. V. C. MULVEY, Chirurgien-dentiste

CHAMBRE 15, EDIFICE SCHATNER

Coin de l'avenue Namayo et de la rue Isabella

Bureaux toujours ouverts. Prix modérés

Telephone 2825. On parle français

Dr. R. B. WELLS

Elève des Hôpitaux de Londres, New York et Paris

Spécialiste pour les maladies des yeux des oreilles, du nez et de la gorge.

Bureau: Edifice Norwood

Heures de consultations : 10 a.m. à 1 p.m. 2 p.m. à 5 p.m.

Examen des yeux pour choix de lunettes.

A VENDRE, un engin à gazoline de 6 H.P., marque Gade, refroidisseur à air, soie et courroie. Etat neuf. S'adresser pour les conditions au coin de la Troisième rue et de l'avenue Athabasca, à la cour à bois.

H. Milton Martin

Courtier d'immobilier et d'assurance.

AGENT FINANCIER

24 Jasper Est.

Edmonton, Canada

Telephone 4334

Boite postale 998

L. COTE, D.L.S., C.E., F.B. SMITH, S.S.C.O. & S. H. COTE & SMITH

Arpenteurs de terrains, emplacement de villes, limites de bois et mines. Estimations fournie sur le rendement et la qualité du charbon

Tiroir 1807 Office: Cristall Oil, Phone 1560 & 1279 EDMONTON, ALTA.

CHARBON

CHARBON très gros pour fournaies

Charbon "NUT"

Livraison rapide directement de la fameuse mine "Otterwell"

J. J. DENMAN,

Bureaux: WESTERN REALTY Co. 257 Jasper E.

Telephone 1453

MAURICE KIMPE

ARPENTEUR DES TERRES DU DO-

MINION ET

INGÉNIEUR CIVIL

VICE CONSUL DE BELGIQUE

248 Jasper E. Phone 2638

Assurez-vous sur la vie à The London & Lancashire Life and General Assurance Association Ltd. Bureaux principaux, Londres, Angleterre. A. W. SCARVILL, agent régional, Edmonton, Alta. Représentant également de The London Guarantee and Accident Insurance Company.

Barnes & Gibbs

Architectes licenciés

R. Percy Barnes, F.A.I.C. A.A.A.

C. Lionel Gibbs, M.S.A., A.A.A.

141, Ave Jasper, Edmonton Tel. 1361

LES CONTRACTEURS

Font nos prix pour nos matériaux de construction

Aiment, plâtre, portes, chassis, papier, etc.

Gorman, Clancey & Grindley

Edmonton, Calgary, Nelson

MADAME MEADOWS

Spécialiste pour la vue

131 Avenue Jasper Ouest

Chambre 4, 2e étage

EDMONTON

Heures d'office : 9 à 6 hrs Same-

di soir de 7 à 9 hrs.

RUTHERFORD JAMIESON AND GRANT, Avocats, avoués et notaires.

Hon. A. C. Rutherford, F. C. Jamieson

Chas. H. Grant, Edmonton, McDougall

Court, Téléphone 4443, Strathecona

Edifice de la Banque Impériale. Téléphone 3422.

Larue & Picard

ont maintenant leur bureau au

No. 248 Ave Jasper

Chambre No. 4.

Téléphone 1816

Office, 1816

Résidence, 1798

Richelieu Hotel

J. N. Pomerleau, Prop

Pension : \$1.50 et \$2.00

Pension à la semaine : \$7.00

PRIX MODERES

QUEEN'S HOTEL

Ave. Jasper est

L'hôtel le plus ancien et le mieux connu d'Edmonton

Quartiers généraux des Canadiens-français

B. HETU, propriétaire Tel. 1616

PHARMACIE LINES

125 Ave. Jasper Ouest.

Nous informons le public de

langue française que nous venons de nous assurer les services de

M. T. E. GAGNER, Pharmacien

Spécialité de produits pharmaceutiques français.

Correspondance française et allemande

Les commandes par la poste ont l'objet d'une attention spéciale.

THE YALE HOTEL

EDMONTON

Rob. McDonald prop.

Taux: \$2.00 par jour

Chambre avec Bain, \$2.50

Carte de Repas \$8.00

Pension Mensuelle (table seulement) \$30.00

Téléphone 1528 622 Première rue

WESTERN CARTAGE CO.

Transport de meubles, pianos, coffres

forts et marchandises de toutes sortes

par des hommes compétents et responsables. Livraison à domicile de Jules d'ex

W. A. Léonard J. M. Henry

The Edmonton Sporting Goods

Simpson & Hunter

Armes, munitions, et articles de sport.

Fusils rép Les commandes venant de la campagne reçoivent une attention spéciale

238 ave. Jas est : : : Edmonton

Agences imperiales

Hon. P. Lessard Leo. Savard

A. Boileau

Edifice de la Banque Impériale

PHONE 4322 Prêts d'argent

Assurances.—Immeubles

ECHOS

—Une vision d'enfer.

Le correspondant à Kharbine de la "Gazette de la Bourse", de St-Petersbourg, trace un tableau horrible de la crémation des pestiférés. Pour incinérer les milliers de Chinois dont les cadavres encombraient Fudzian, on utilisait de grands fours à briques situés autour de Kharbine.

Par la gueule étroite du four, les desservants chinois, stoïques, lançaient comme des bûches les cadavres grimaçants, roidis par le grand froid.

On pouvait voir, à travers le rideau des flammes, ces morts se réveiller, se dresser en des contorsions fantastiques, sous l'action de la chaleur. Devant ce spectacle terrifiant, l'indifférence des Chinois devant la mort cédait à l'épouvante.

Les gesticulaient, poussaient des cris de terreur. En effet, ce qu'ils voyaient était une véritable danse macabre. Voici un grand corps maigre qui se redresse, s'assied, et lentement lève un bras, dont la peau s'effrite; puis brusquement le corps retombe, et du crâne fendu avec éclat coule un liquide visqueux et sifflant.

On voit des cerveaux qui bouillent comme de la lave en ébullition, des yeux qui giclent, des bras qui se lèvent, menaçants. Et haut, des cheminées sortent une fumée noire, puante, que le vent chasse vers Kharbine.

L'île d'Anticosti.—L'île d'Anticosti, dont M. Menier est le propriétaire devient rapidement le centre d'industries importantes. Maintenant que le bois de pulpe, coupé sur les terres de la Couronne et destiné à l'exportation, est sujet à un impôt élevé, les Américains jettent les yeux sur les propriétés privées. C'est ainsi que M. Menier exporte annuellement 300,000 cordes de bois de pulpe.

L'île qui est fort richement boisée, a une longueur de 150 milles et une largeur de 35 milles. Six cents hommes sont employés cet hiver, à la coupe du bois. La population de l'île est maintenant de 1,200 âmes.

M. Menier dépense actuellement un demi million en travaux de chemin de fer et en constructions de scieries et d'usines. Toute l'île sera sillonnée par des voies ferrées dans un an. Un quai d'une longueur d'un mille a été construit à la baie Ellis, où des vaisseaux tirant 22 pieds, peuvent accoster à basse marée.

La pêche à la morue et aux homards est très abondante et forme une autre industrie payante. Les homards sont exportés principalement en France. La chasse rapporte beaucoup au propriétaire de l'île; les règlements sont d'une grande sévérité. Il faut un permis spécial pour faire la chasse. Le désir de M. Menier est de favoriser la propagation des animaux à fourrures sur son île. L'our, le castor, la loutre, le vison, la martre, le caribou, le chevreuil, l'orignal, le renard, les canards, les oies, les outardes, etc., sont en très grande abondance.

—Au club.

—Ce n'est pas étonnant si je

perds tout ce que je veux aujourd'hui; je suis tellement grippé.

—Je ne vois pas très bien l'influence de la grippe sur ton jeu.

—Mais si, j'ai la "toux" dans la gorge, je ne peux l'avoir en main.

Végreville à St. Paul

MM. Sigler et Richardson, propriétaires de l'écurie "Végreville Livery, Feed & Sales" désirent annoncer au public que la voiture de poste de Végreville à St. Paul des Métis part de Végreville chaque mardi, jeudi et samedi à 5 heures du matin, et arrive à St. Paul des Métis le même jour à 6 heures du soir.

J. R. VINCENT

PHARMACIEN

H. A. CLEGG,

ENCADREUR ET BOURREUR

617, deuxième rue—voisin du patinoir EDMONTON

Végreville Crown

Liquor Store

VEGREVILLE

RUE PRINCIPALE SUD

Vins, Liqueurs, Cigares,

Bière et "Porter"

"Cass's Ale" et "Guinness's Stout"

Bière "Lager" en petits et grands barils

Liqueurs douces de toutes sortes à bas prix

Livraison des marchandises dans toutes les parties de la ville

T. H. CHARLEBOIS.

J. H. McKinley J. J. Barr A. V. Dunham

Président Vice Prés. Gér. et Sec.

The Windsor Livery,

Limited

(Ecurie de louage)

Voitures de tous genres

Ambulance.

On accepte les chevaux en pension

Première Rue, au sud de l'hôtel Windsor.

Edmonton

Telephone 2222

CAMPBELL et OTTEWELL

MINOTIERS et MANUFACTURIERS des

FARINES DE BLE DUR DES MARQUES

SUIVANTES: White Rose (Fancy Patent) Peacemaker (Fancy Patent)

Strong Bakers et Golden Harvest

Crème de blé et farine de blé entier

En vente chez tous les épiceries et marchands de farines

Minoteries à Edmonton, Alta. Telephone 1542

LE MAGASIN DE LA QUALITE

Le meilleur pain

fait avec la meilleure farine, par les boulangers les plus experts disposant de l'outillage le plus perfectionné, ayant pour qualités primordiales

La qualité et la propreté est le pain

"MOTHER'S BREAD"

Aucun pain ne lui est supérieur

Hallier & Aldridge

Téléphone 1327 223 Avenue Jasper

TOUS LES CONSOMMATEURS

D'ALLUMETTES EDDY

"SILENT"

savent qu'elles ne font pas de bruit ni pétilllement, qu'elles ne dégagent pas D'ODEURS, qu'elles sont rapides, sûres et sans danger.

Fabriquées par

The E. B. EDDY Co'y, Hull, Can.

Fondée en 1851

Demandez-les chez le plus proche épicier.

IMPERIAL BANK OF CANADA

Capital autorisé, \$10,000,000.00 Capital souscrit, \$5,005,000.00 Capital payé, \$5,575,000.00

Fonds de Réserve, \$5,575,000.00

Bureau principal, TORONTO, Ont. D. R. WILKIE, Président. Hon. R. JAFFRAY, Vice-Président

Agents en France: Credit Lyonnais; Angleterre: Lloyds Bank, Bureau, rue Lombard, Londres; New York: Manhattan Bank; Minneapolis: First National Bank; St. Paul: Second National Bank; Chicago: First National Bank; Succursales à Manitoba, Alberta, Saskatchewan, Colombie Anglaise, Québec et Ontario.

Lettres de Crédit pour voyageurs, bonnes dans tous les pays

"Bank Money Orders," aux prix suivants:

\$5.00 et moins 3 cts.

Andessous de 5.00 et ne dépassant pas \$10 6 cts.

" 10.00 " 10 cts.

" 20.00 " 15 cts.

" 30.00 " 15 cts.

Ces mandats sont PAYABLES AU PAIR à n'importe quel bureau de Banque Incorporée du Canada

DEPARTEMENT D'EPARGNES. Intérêt alloué sur les dépôts, aux taux courants, et à partir de la date d'ouverture.

G. R. F. KIRKPATRICK, Gérant Succursale d'Edmonton

The CONNELLY, McKINLEY

COMPANY LIMITED

Embaumeurs et Entrepreneurs

de pompes funebres

—Chapelle privée et ambulance—

136 rue Rice

Tel. 1525

FEUILLETON DU "COURRIER DE L'OUEST"**LE DERNIER DES TREMOLIN**

No. 10

Saccharé avait été sincère quand il avait parlé de son attachement à son Forez. Il rêvait de s'attacher matériellement au sol, au passé, à la gloire de l'antique province, bien plus qu'il ne poursuivait la puerile satisfaction d'humilier par son argent une famille noble. La pensée de ce mariage n'était point exclusive chez lui d'une pensée d'orgueil, c'était à ses yeux une idée juste, et il était convaincu qu'elle se réaliserait quand même. Aussi avait-il envoyé promener le docteur Brisset et ses offres de transaction.

—Nous nous reverrons aux enchères, mon vieux, avait-il dit, et le docteur qui savait quelle était l'obstination de son ancien associé avait compris que la victoire lui coûterait cher.

X.

Huit jours après, on avait vu arriver à Trémolin des individus à mines singulières qui se présentaient de la part de M. Remy et demandaient à visiter la grande-salle.

Mme Brisset les introduisit là et les surprit touchant à tout, remuant de leurs mains indiscrètes les médaillons de famille, développant les éventails peints par Watteau. Bientôt ils demandèrent à visiter les tiroirs dans lesquels ils flairaient quelques objets curieux.

—Vous en avez pour de l'argent! fit l'un d'eux.

Mme Brisset ne répondit pas.

—C'est à vendre comme le reste? interrogea un autre.

—Non, dit-elle.

—M. Remy nous avait parlé...

—M. Remy s'est trompé... et brusquement elle congédia les visiteurs.

Quand ils furent partis, elle eut comme une attaque de nerfs.

Cette visite avait rouvert la plaie sanglante. Pour la première fois elle songeait que ces mille souvenirs qu'elle aimait tant allaient être dispersés peut-être, eux aussi.

Ce détail la navrait plus que l'écrasement général. Elle qui était menacée de n'avoir ni feu ni lieu pleurait à la pensée qu'on allait lui enlever ces riens, et elle s'attristait de cette fatalité qui voulait que cet ami si bon fut justement pour elle l'instrument d'un chagrin affreux.

L'initiative de M. Remy était en effet, en ce sens, une initiative funeste. Quel que pût être le résultat de la vente, ces objets fussent restés à la dame de Trémolin, car à ce moment, la fureur du bibelot, qui naissait seulement à Paris, n'avait point pénétré dans les campagnes. En écrivant à Paris, M. Remy avait commis une faute irréparable.

Les commis-voyageurs de Remoncq et de Sullivan étaient bien

résolus à ne point renoncer à une si riche proie. Mme Brisset avait refusé de les recevoir à une seconde visite; mais ils s'étaient installés à l'auberge de l'Étoile d'Or, en attendant la vente, et de là ils rayonnaient dans le pays, recueillant des nouvelles ici et là, dans cette contrée inexploree encore à cette époque, achetant une vieille tapisserie qui servait de bache à un voiturier, un bas-relief de Della Robbia, rapporté d'Italie par d'Urfé, et sur lequel on mettait le linge sécher.

Mme Brisset ne fit jamais sentir au juge de paix la douleur qui lui avait causée ce zèle inspiré par une sincère amitié et une ignorance absolue de ce que pouvait représenter de poésie un tableau ou un bahut.

Une fois sortie de cette crise dernière, cette âme entra de plus en plus dans la résignation. Il fallait d'ailleurs que la dame de Trémolin cachât ses chagrins à ceux qui l'entouraient.

Pierre Brisset n'avait point prononcé une parole depuis sa dernière entrevue avec sa mère quand, un soir, Mme Brisset tendit brûler plusieurs capsules et essayer les chiens de son fusil avant de sortir. Épouvantée et de l'instinct qu'il n'allait point tirer les oiseaux de nuit, elle courut après lui et releva par sa parole cet être plié sous le poids de fautes légères pour d'autres, épouvantables par les conséquences que ces fautes avaient eues pour les siens.

Pierre jura devant Dieu d'être un homme, c'est-à-dire de ne pas se tuer comme un lâche, et depuis lors Mme Brisset était tranquille.

Elle voyait approcher le moment où, la dernière signature donnée, Pierre rejoindrait le régiment dans lequel il s'était engagé. Elle se montrait affable pour lui comme si rien ne se fût passé, mais les occasions étaient rares où ils se trouvaient en présence. Du matin au soir, Pierre errait par les bois; il allait dans ces solitudes, s'enfonçant le rapproche au cœur, retournant ses remords dans sa conscience comme on retourne un poignard dans une plaie, pour se sentir souffrir davantage, tantôt découragé et pleurant, tantôt farouche et lançant aux échos de vagues paroles...

L'agitation du Muet contrastait avec la prostration de Pierre Brisset.

De tous les hôtes de Trémolin, celui-là était certainement celui qui

LE COURRIER DE L'OUEST

Fondé en 1895
Publié à Edmonton, Canada, par la Compagnie de Publication du Courrier de l'Ouest, Limitée. Bureaux et ateliers, 654 deuxième rue. Tel. 1675.

ABONNEMENTS:—Edmonton, livraison à domicile, \$1.50 par an; Canada, \$1.00 par an; États-Unis, \$1.50; Europe, \$2.00. L'abonnement est invariablement payable d'avance.

Toute irrégularité dans la réception du journal, doit être rapportée au bureau.

Les demandes de changement d'adresse doivent être accompagnées de la somme de cinq cents et de l'ancienne adresse. Adressez toute communication au: Courrier de l'Ouest, Tiroir 98, Edmonton, Canada.



JEUDI, 16 MARS, 1911.

Le Courrier de l'Ouest et la Colonisation

Dans le but de répandre, parmi nos compatriotes établis dans les États-Unis de l'Est, une connaissance large et approfondie des ressources offertes par les provinces de l'Ouest aux colons canadiens-français, nous publions depuis la semaine dernière, en plus de notre tirage habituel, une édition spéciale de 1,500 numéros qui sont répandus dans la plupart des centres franco-américains du Maine, du Massachusetts, du New Hampshire et du Rhode Island.

Nous continuerons la publication de cette édition spéciale durant plusieurs semaines consécutives.

Il importait, au début de la saison d'immigration de 1911 de tenter un effort spécial pour inciter nos compatriotes, établis de l'autre côté de la frontière, à venir prendre leur part de ces terres fécondes de l'Ouest canadien, qui sont devenues aujourd'hui le but vers lequel convergent les aspirations des immigrants d'Europe et d'Amérique.

En assumant, sans hésitation, les frais que comportent le tirage et la distribution de 1,500 numéros supplémentaires, et cela pendant plusieurs semaines, nous croyons que notre journal s'est maintenu à la hauteur de la tâche que lui crée son titre d'organe de colonisation française de l'Ouest.

Afin de rendre notre initiative plus profitable encore, pour la belle cause de l'immigration des nôtres dans l'Ouest, nous demandons à nos correspondants de collaborer activement pendant les quelques semaines prochaines à ce mouvement de rapatriement de nos compatriotes établis aux États-Unis.

Le Parler Français

Tandis que l'un des débats parlementaires les plus vifs, que les annales de la Confédération aient jamais enregistrés, battait son plein à Ottawa, quelques amis dévoués de la langue française, savants modestes et patriotes sincères, se réunissaient tout récemment à Québec pour s'occuper sans réclame tapageuse ni ostentation de l'avenir du bon parler français en Canada.

An cours de ce congrès sans visée politique on a présenté des travaux, fait des conférences, émis des vœux, formé des projets; tout cela pour la préservation du doux parler de nos aïeux, et pour la propagation de l'idée française bien comprise, l'idée française créatrice d'œuvres de civilisation et inspiratrice des plus beaux dévouements.

Cette année, ce congrès de braves gens a emprunté une importance exceptionnelle à la résolution adoptée à l'unanimité, qui convoque pour l'an prochain, à Québec, les représentants de tous les groupes français d'Amérique afin de les unir entre eux pour la défense de notre langue, de sa pureté et de ses droits constitutionnels.

Il appartenait à la "Société du Parler Français", en raison même de sa composition électorale qui écarte toute idée d'ingérence politique, de prendre l'initiative de cette campagne, dont l'idéal est synthétisé dans les deux premiers paragraphes de la résolution:

"Attendu que les Canadiens-Français et les Acadiens ont hérité de leurs ancêtres, les fondateurs de la Nouvelle-France, de l'avantage de parler la langue française; qu'un sentiment élevé et respectueux à la fois leur fait une obligation de parler et d'écouter cette langue aussi purement que possible; et que, d'autre part, des raisons pressantes et d'un ordre immédiatement pratique les engagent à garder intact le patrimoine de leur idiome national;

Ils nous seront des collaborateurs précieux en nous envoyant tous les renseignements susceptibles de faire connaître les ressources respectives de leur région ainsi les avantages d'un établissement: terres encore libres, travail possible aux environs, etc.

Ces renseignements, parfaitement conformes aux conditions existantes, contribueront largement à donner, aux ouvriers canadiens-français des États de Nouvelle-Angleterre, un aperçu exact de ce que notre région leur offre. Ils feront ainsi un parallèle entre leur vie actuelle et celle qui serait leur s'ils se décidaient à venir nous rejoindre, et nous ne doutons pas que la comparaison soit pleinement à l'avantage de nos prairies de l'Ouest.

Nos correspondants peuvent de la sorte gagner à leur groupement de précieuses recrues, et leurs efforts auront le double mérite: d'avoir contribué à rapatrier au pays les compatriotes qui s'y créent un nouveau foyer et d'avoir augmenté, d'une ou de plusieurs unités la population de leur localité ou de leur région.

Il est fort probable que la semaine prochaine notre tirage supplémentaire atteindra 2,000 numéros, car notre initiative est accueillie avec faveur et de partout nous viennent des demandes de journaux supplémentaires.

Jamais l'occasion n'a été plus propice pour les Canadiens-Français de l'Ouest de faire connaître la situation exacte aux Franco-Américains.

Nous avons la ferme espoir qu'il ne la laisseront pas échapper et qu'ils secondent nos efforts de tout leur pouvoir.

"Attendu qu'en effet les traditions de notre race montrent que c'est, pour une grande part, à l'usage et à la culture de la langue française qu'elle doit la conservation de sa foi, de ses mœurs, de son caractère; et que cette langue doit être dans l'avenir, comme elle l'a été dans le passé, la sauvegarde de notre nationalité et la gardienne de nos souvenirs... etc."

Le projet du Congrès de 1912 rencontrera, sans aucun doute, les encouragements les plus vifs et les dévouements les plus complets dans les milieux de langue française au Canada, dans les États-Unis de l'Est et en Louisiane. Chez nos compatriotes anglo-saxons mêmes, qui reconnaissent publiquement aujourd'hui que la perpétuité de la langue et des traditions françaises est une sauvegarde pour l'entité canadienne, ce projet dégage de toute préoccupation politique ne pourra rencontrer qu'une sympathie large et dévouée.

Assuré d'un tel succès ce congrès constituera sans contredit la manifestation du sentiment français la plus intéressante qui se soit encore déroulée sur le sol d'Amérique.

En attendant que la "Société du Parler Français au Canada" ajoute cette nouvelle page à ses annales déjà glorieuses, il nous semble à propos de relever ici les paroles que prononçait récemment, à l'Académie Française, le poète Jean Richelin, à l'occasion de l'attribution d'un des prix de l'illustre compagnie à la "Société du Parler Français":

"J'ai parlé tout à l'heure du Canada, et j'ai passé très vite, parce que je ne voudrais pas manger le peu de temps qui sera si délicieusement fêté et pleuré par les poètes que vous entendrez. Néanmoins je ne puis m'empêcher de donner un petit souvenir à part à ce Canada, qui est le conservatoire, le musée de notre vieille langue

française du XVII^e siècle. C'est là une fleur particulière que nous pouvons croire morte et ne se recontrant plus que dans les herbiers; or, elle a conservé là-bas tout son parfum, et quand on lit certains poèmes canadiens, il semble qu'on respire une fleur sortie du terroir même de la France, de l'un de nos villages français. Et c'est en effet un village français, puisque c'est un village du Canada."

"L'Académie Française, qu'on trouve, vous le voyez, beaucoup plus souvent qu'on ne se l'imagine, là où elle doit être, a rendu cette année un hommage particulier à une société canadienne qui s'occupe là-bas de garder cette vieille langue française des anglicismes essayant d'y pénétrer. Ils ont bien raison; cette vieille langue, qui est en même temps une langue de musée et une langue vivante (ce qui est rare) doit être conservée."

Une opinion française sur la Réciprocité

Un journal, auquel sa situation dans la presse mondiale donne une grande autorité, la *Revue des Français*, de Paris, consacre un article très documenté et fort intéressant à la situation du Canada dans l'Empire, à propos de la convention commerciale entre notre pays et les États-Unis.

Après avoir fait allusion au rejet par la Chambre anglaise de l'amendement de M. Austain Chamberlain "regrettant le refus persistant du gouvernement de Sa Majesté à modifier le régime fiscal du pays" l'auteur de l'article déclare:

"Cette convention commerciale se distingue des accords du même genre par l'importance de ses répercussions politiques. C'est un très intéressant chapitre d'histoire contemporaine."

Ce qui semble surtout frapper l'écrivain, c'est que le Canada, qui est pourtant une colonie anglaise, jouisse d'une autonomie si complète qu'il est maître de sa politique fiscale, sans réserve aucune, et que l'approbation donnée par le gouvernement britannique à la législation votée par les Chambres des Colonies autonomes ne soit dans la pratique qu'une formalité.

C'est là, en effet, ce qui distingue le système colonial de l'Angleterre, que lui envient aujourd'hui tous les autres pays. C'est là, aussi, ce qui peut expliquer, en dehors de sa puissante marine, son influence si universelle, et comment l'on peut dire, de nos jours, que le soleil ne se couche pas sur ses possessions.

C'est cette politique qui a fait du Canada un grand pays; c'est celle-là, encore, qui a gagné à l'Empire, les sympathies de l'Afrique-Sud, et qui est appelée, espère-t-on, à pacifier l'Irlande.

Mais continuons l'examen que l'auteur de l'article fait de la politique fiscale du Canada, de l'arrangement canado-américain et de sa portée.

"Le régime douanier en vigueur au Canada, dit-il, divise les pays étrangers en trois catégories: 1^o. L'Angleterre et ses possessions, en faveur desquelles a été inauguré, depuis 1897, un système de "préférence" (ou rabais) sur le tarif général canadien. Cette préférence est aujourd'hui d'un tiers du montant des droits à percevoir sur les produits taxés."

2^o. Les pays auxquels le Canada a accordé certaines concessions, en vertu d'accords spéciaux. La France, la Belgique, la Hollande, l'Espagne, l'Italie, l'Allemagne (tout récemment), sont de ce nombre. Ces concessions s'approchent parfois d'assez près certains articles, de la préférence accordée aux marchandises anglaises. En aucun cas, elles ne la dépassent.

3^o. Les pays dont les importations au Canada sont soumises au tarif général ou plein tarif. Les États-Unis étaient sur cette liste des non-favorisés. La nouvelle convention les en fait sortir. Ils vont entrer dans le second groupe et y prendre la première place.

Pour fixer les idées sur le rôle respectif des trois groupes, l'auteur cite les chiffres suivants des importations, au Canada, pour 1908-1909:

Le premier groupe importa pour \$90,000,000, le second pour \$93,000,000, et le troisième pour \$225 millions. Ce dernier chiffre se décompose en 200 millions d'exportations des États-Unis et 25 millions de provenances diverses. Les États-Unis comptent donc à eux seuls autant que l'ensemble des autres pays, y compris l'Angleterre, dans le commerce d'importation au Canada. Ceci met en évidence l'intérêt qui s'attache à l'accord récemment intervenu."

L'auteur se demande si un changement aussi accentué et soudain dans les relations commerciales entre les deux pays, n'apportera pas au début quelque fâcheuse

perturbation dans l'économie générale des affaires du Canada. "Les courants commerciaux disposés et organisés dans ce pays de l'Ouest à l'Est, devront en grande partie prendre une orientation du Nord au Sud, et cette évolution n'est point préparée."

Mais il ajoute que si le coup de barre est un peu brusque, il n'est pas nécessaire, car il est difficile de mépriser les réalités géographiques, ajoutant, après le "Spectator", de Londres, que c'est être une absurdité contre nature de la part du Canada de tenir sa porte fermée à son puissant voisin, afin d'ouvrir plus large celle qui regarde l'Angleterre à travers l'Atlantique.

L'auteur de l'article que nous analysons, croit que l'entrée libre des produits alimentaires canadiens sera un bienfait pour les États-Unis tout autant que pour le producteur qui trouvera à sa portée un marché libre s'élargissant chaque année. Ce dernier pourra se procurer en échange, dans des conditions moins onéreuses et avec plus de facilité, le matériel et les instruments nécessaires à ses exploitations.

L'auteur fait remarquer encore que la déversion d'une grande partie de la récolte canadienne vers les États-Unis aura pour effet une certaine augmentation du prix du blé canadien sur le marché de Londres, et qu'il en sera de même pour d'autres produits de grande consommation.

Quant aux produits d'exportation européenne vers le Canada, beaucoup d'entre eux vont se trouver en présence d'une concurrence américaine difficile à soutenir, et pour quelques-uns, impossible.

Voilà comment on s'occupe de la convention commerciale entre le Canada et les États-Unis, et comment, en résumé, on apprécie cet acte important de notre autonomie, en Europe.

Conférences dans le comté de Pakan

Ainsi que nous le relations brièvement la semaine dernière, le ministre de l'Agriculture d'Alberta vient de décider, qu'au cours de l'été prochain, de nombreuses conférences agricoles auraient lieu dans les régions de St-Paul des Métis, Lac St-Vincent, Brosseau, Moose Lake, etc.

Ces conférences qui ont été décidées sur les instances de l'hon. P. Ed. Lessard, député du comté, concerneront la culture des céréales et l'élevage rationnel des animaux.

Le ministre a jugé préférable, pour diverses raisons, que ces conférences soient données durant la belle saison: l'une des principales est qu'en hiver la plupart des nouveaux colons s'éloignent de chez eux, soit pour aller travailler dans les chantiers de bois, soit pour faire des charrois, et qu'ainsi il est fort difficile de grouper des auditoires nombreux.

Nous avons dit que ces conférences seront très nombreuses; les endroits où elles auront lieu seront choisis de telle sorte que les fermiers n'aient pas à se déplacer trop loin pour être en mesure d'y assister.

Nous croyons que les fermiers du comté de Pakan, où nos compatriotes sont établis en nombre considérable, saisiront avec empressement l'occasion qui leur est fournie d'acquiescer une science pratique plus étendue de la culture et de l'élevage, et qu'ils tien-

Gratuit pour vous et pour chacune de vos sœurs qui souffrent d'une maladie de femme.

Je suis une femme. Je connais les souffrances des femmes. J'ai tout le monde.

J'enverrai, gratuitement, mon traitement à la maison, avec des instructions détaillées, à toutes celles qui souffrent d'une maladie de femme. Je désire faire connaître ce traitement à toutes les femmes: à vous, ma lecture, à votre fille, votre mère, ou votre sœur. Je désire vous enseigner comment vous guérir à la maison sans recourir aux soins d'un médecin. Les hommes ne peuvent pas comprendre les souffrances des femmes. Ce que, femmes, nous connaissons par expérience, nous le connaissons mieux qu'un médecin. Je sais que mon traitement à la maison est inoffensif et procure une guérison certaine à la Leucorrhée, écoulements blancs, déplacements, déplacement ou chute de la matrice, périodes douloureuses ou insuffisantes, tumeurs utérines, tumeurs ou accroissement des ovaires, ainsi que douleurs dans la tête, pesanteur dans le dos ou dans les intestins, nervosité, mélancolie, douleurs de la colonne vertébrale, envies de pleurer, bouffées de chaleur, faiblesse particulière à notre sexe.

Je désire vous envoyer un traitement complet de 10 jours, gratuitement, pour vous prouver que vous pouvez vous guérir à la maison, aisément, promptement et sûrement. Souvenez-vous que cela ne vous coûtera rien de faire l'essai de ce traitement; et si vous désirez continuer cela vous coûtera seulement 12 cents par semaine, ou moins que 2 cents par jour. Cela ne contraindra en rien votre travail ou vos occupations. Envoyez moi simplement vos nom et adresse, dites-moi votre genre de souffrance, si vous le voulez, et je vous enverrai le traitement nécessaire dans votre cas, gratuitement et discrètement et par retour du courrier. Je vous enverrai aussi gratuitement mon livre "Woman's Own Medical Adviser" avec illustrations explicatives montrant pourquoi les femmes souffrent et comment elles peuvent aisément se guérir à la maison. Chaque femme devrait savoir cela et l'apprendre par elle-même; alors quand le médecin déclare: "Vous devez subir une opération", elles pourraient décider elles-mêmes. Des milliers de femmes se sont guéries toutes seules avec mon traitement. Il les guérit toutes, jeunes et vieilles. Aux mères de jeunes filles j'enverrai avec explications détaillées un simple traitement qui guérira radicalement les leucorrhées, menstrues irrégulières ou douloureuses des jeunes filles. La force et la santé résultent toujours de son usage.

Où que vous viviez, je puis vous référer à des dames de votre propre localité qui seront heureuses de vous faire connaître que le traitement à la maison guérit réellement les maladies des femmes et rend ces dernières fortes, vaillantes et robustes. Envoyez moi simplement votre adresse et le traitement gratuit de dix jours ainsi que mon livre vous seront expédiés immédiatement. Écrivez aujourd'hui, car il se peut que vous ne revoyez plus cette offre, adresse.

MRS. M. SUMMERS Box M. 412 WINDSOR ONT.

dront à honneur de faire de ces conférences un succès égal à celui qui viennent de remporter des conférences analogues tenues dans l'Alberta centrale.

Nous annoncerons en temps opportun la date et le lieu de chacune de ces intéressantes conférences.

Echos et commentaires

Nous lisons dans le dernier *Bulletin* de la Canadienne de Paris: "Notre excellent confrère Le Courrier de l'Ouest, d'Edmonton, qui est le journal le mieux composé de l'Ouest canadien, nous fait l'amabilité de citer souvent la Canadienne et de louer son oeuvre. Il a bien voulu, dans un de ses derniers numéros, reproduire le rapport de l'Assemblée générale de notre secrétaire et faire connaître, ainsi, les efforts de notre association. Nous lui adressons nos vifs remerciements."

La tâche à laquelle se dévoue avec une si belle ardeur notre courtisane confrère parisien, nous est profondément chère et nous nous plaignons à assurer ici la Canadienne que notre entier dévouement est acquis depuis longtemps à la cause de l'amélioration des relations franco-canadiennes que cette vaillante association a entrepris de défendre.

Nous serons toujours heureux de collaborer dans la mesure de nos forces à ce louable mouvement de rapprochement entre deux pays, pour qui tant de motifs d'une amitié commune existent.

J. H. Monkman qui fut secrétaire de Louis Riel, durant la fameuse campagne de 1885, vient de mourir dans un hôpital d'Edmonton.

Monkman habitait depuis plusieurs années Péguis, localité située au nord de Vermilion, Alta.; il avait été intimement mêlé à la rébellion des Métis. Son rôle de secrétaire en faisait le confident de Louis Riel et par cela même Monkman fut l'une des âmes dirigeantes du mouvement.

Monkman réussit plusieurs fois à traverser les lignes anglaises pour aller porter des ordres du chef métis. En une circonstance il dut demeurer captif dans un buisson pendant deux jours en plein milieu du camp anglais, et il ne put reprendre sa liberté que lorsque les troupes fédérales quittèrent l'endroit où elles campaient.

Après l'arrestation de Riel, Monkman se réfugia à Roussau, Minnesota, où il demeura pendant plusieurs années. Après l'annulation il se décida à revenir au Canada, et il s'établit sur une terre au nord de Vermilion. Avant de rentrer au Canada, Monkman détruisit tous les papiers et documents relatifs à la rébellion qui était demeurés en sa possession lors de l'arrestation de Riel.

On annonce d'Ottawa que, pour la première fois dans l'histoire du Parlement canadien, des appareils cinématographiques et phonographiques ont été disposés autour de la tribune de la Chambre pour recueillir les paroles et les attitudes de Sir Wilfrid Laurier au cours de sa longue et éloquent défense du traité de réciprocité.

Si donc les essais sont couronnés de succès, il sera possible que de tous les points du Canada et même de l'étranger nous entendrions la parole même du premier ministre exposant ses arguments

en faveur du traité et que nous retrouvions en une image vivante ses gestes et ses attitudes favorables.

Ce sera une ère nouvelle dans notre histoire politique, et nul grand homme public au Canada ne pourra se plaindre, dorénavant, que sa voix ne puisse être entendue d'un bout à l'autre du pays.

Et cela nous porte à penser ce qu'aurait pu être l'influence de l'histoire des grands hommes dans le monde, l'impression causée par leur présence cinématographique sur les générations qui se sont succédées depuis eux, si ces merveilleuses inventions de la photographie animée et du phonographe avaient été découvertes de leur temps. Sans remonter au delà du siècle dernier, qui n'a pas senti le désir insensé, dirons-nous de voir et d'entendre le plus grand guerrier des temps modernes, le

plus grand génie de ces temps, le grand Empereur Napoléon I^{er}, dont l'histoire a été défigurée, soit qu'on en fit un monstre, ou un dieu, mais dont le souvenir vivra éternellement grand, et dont personne n'a pu contredire le charme infini ou l'autorité sublime de la voix, le regard subjugant, profond et doux, tout à la fois, l'attitude souveraine en public, bourgeoise chez lui, digne et imposante partout?

Il ne s'en est fallu que d'un peu moins d'un siècle seulement, pour que ce rêve se réalisât. Qu'est-ce que cela, dans l'immense période qui s'est écoulée depuis la création du monde!

En vérité, les générations futures ne se plaindront pas de n'être pas infiniment plus favorisées que nous.

Elles pourront voir "vivants", les grands hommes morts depuis des siècles!

J. H. MORRIS

& Company
MAGASIN A RAYONS

270-76 Jasper Est, Edmonton

Telephone 1201 et 2901

Marchandises du printemps

Notre assortiment de marchandises nouvelles pour le printemps est des plus variés et nous vous engageons vivement à le venir voir.

Rayon des étoffes

Vous trouverez à ce rayon une grande variété des étoffes importées les plus récentes. L'importation directe des manufactures nous permet de vendre à prix très réduits.

Rayon de la confection

Nous avons donné une attention spéciale aux vêtements pour dames et sous ce rapport notre assortiment ne peut être dépassé par aucun autre magasin de la ville; blouses, manteaux, jupes, sous-vêtements, lingerie, gants, bas, etc. Nos prix conviennent à toutes les acheteuses.

Rayon des vêtements pour hommes

Vous ne trouverez pas dans tout l'Ouest un choix plus varié des différents articles d'habillements pour hommes. Tout homme élégant se fait habiller chez nous. Nous sommes les seuls agents pour les vêtements "FIT RE FORM".

Rayon de l'épicerie

Ce rayon est particulièrement recommandé aux maîtresses de maison. Nos articles sont de premier choix et nos prix modérés. Les habitants de la campagne devraient venir nous voir; nous pouvons leur faire épargner de l'argent sur leurs achats.

BUREAUX TELEPHONE 4515 COURTES TELEPHONE 1505

McCoppin & Lambert

LIMITÉE

Entrepreneurs de Pompes funebres et Embaumeurs

Coin de l'Avenue Jasper et de la Cinquième rue
Edmonton, Alberta

Méthode électrique française d'embaumement.

HOTEL ALBERTA

VEGREVILLE, ALTA.

A proximité de la gare du C. N. R.

SALLE DE BILLARD

CHAMBRES TRÈS CONFORTABLES

VINS et LIQUEURS DE MARQUE SUPERIEURE

EXCELLENTE CUISINE

H. L. Williams & Co.

W. S. RANDALL, Gerant

COURTIERS EN TOUS GENRES

(actions et obligations)

Transactions à la Bourse de Vancouver par l'entremise de notre représentant spécial à Vancouver,

EDIFICE DE LA BANQUE DES MARCHANDS
EDMONTON, ALTA.



Coin Feminin

CHRONIQUE

Il est un petit chemin tortueux, bordé de broussailles si proches qu'en étendant les mains on les toucherait — un amour de petit chemin, dans ce pays où les routes larges et droites, jalonnées de poteaux, de clôtures, ont le pittoresque de corridors de couvent. En été, il est joyeux et frais; en automne, les saules pleurent leurs feuilles d'or sur lui; en hiver, il n'est pas de blanc-neige plus pure que la sienne. Hiver, été, automne, nous aimons à nous y promener, mon chien tout noir, mon cheval tout noir et moi...

Comme tous les déshérités à qui l'on accorde une parcelle d'affection, mon petit chemin, à cause de la préférence que je lui accorde sur la grande route, sait, parfois, me prouver sa reconnaissance de délicate façon. C'est lui qui m'offre les premiers bourgeons soyeux, qui sont presque des fleurs au sortir de notre hiver de six mois; les premières fraises, les premières églantines, je les cueille dans ses racins ombreux ou ensoleillés, et ces petits présents, entre nous, entretiennent l'amitié plus vive. Or, le petit chemin, en sa philosophie de pauvre chose sur laquelle on marche depuis si longtemps, comprend qu'il fait bon de se reposer lorsque l'on est très las et que le soleil invite davantage à la rêverie qu'à l'action. Hier, avec des grâces coquettes, il roula sous mes pas deux feuillets parfumés au benjoin, couvert d'une haute écriture. D'où venaient-ils? à qui étaient-ils destinés? Voilà, ce que le petit chemin ne me dit pas.

Afin de vous rendre complice de mon indiscrétion, je copie, pour

vous, le billet.

«...Je rentrais, à l'hôtel, triste, abattue, «désenchantée», pour employer l'épithète de notre grand ami illustre... Eh, quoi! nous avons fait une révolution pour libérer nos chevilles des bracelets d'or, signe de notre servitude; nous avons lutté de toutes nos énergies neuves de femmes nouvelles pour conquérir le mystérieux enveloppement des jupes qui tombent souples sur la pointe des bottines; pour nous rapprocher de la mentalité de nos sœurs lointaines nous avons voulu revêtir leurs costumes!... O, petite fleur amie! comme j'ai vu, à mon départ pour le pays de nos rêves, pleurant affaissée dans vos voiles et frémissante du désir de fuir l'humiliation du maître despotique, dois-je vous confier ma désillusion?...»

Je viens de croiser sur le Boulevard — le Boulevard dont la description lue et relue dans les romans à couvertures jaunes nous enthousiasmaient — je viens de croiser une femme revêtue d'un costume qui voudrait parodier le nôtre! Vous ne pouvez rien imaginer de plus laid, de plus inesthétique que cette jupe qui ressemblait à un pantalon. Des gamins sifflaient en sifflant; cela m'a fait songer à nos premières sorties, à bas, et je suis devenue triste...

L'écriture trop grande avait dû faire déborder sur un troisième feuillet les impressions de tristesse de la correspondante incon nue.

Je ne désespère pas, qu'un jour, mon petit chemin m'offre ce troisième feuillet et les suivants peut-être. Ne serait-ce pas intéressant de connaître l'opinion de cette mystérieuse voyageuse sur la «jupe-harem»?

MAGALI.

Bonheur

Le soir nous enveloppe, indiciblement doux, Comme un regard d'amour se promenant sur nous. L'Heure passe là-haut, penchant un peu son urne Pleine de paix divine et de rêve nocturne. La caresse de l'ombre éclatante du ciel Emplit le cœur de joie et la bouche de miel. La calme Nuit étend son empire tranquille. Le bienfait du silence approche de la ville... Et nous sommes tous deux sans parole, songeant à la sainte splendeur des points d'or et d'argent, Heureux, loin du Réel jaloux qui nous réclame, Comme s'il nous pleuvait des étoiles dans l'âme!

ALBERT LOZEAU.

CAUSERIE DE CORDON-ROSE

L'élégance de la femme de l'Ouest, — je parle plus spécialement de la femme qui vit à la campagne — a cela de spécial qu'elle doit, avant tout, être pratique, simple, exempte de franfreluches et de recherches, pour demeurer de bon goût.

L'idéal de raffinement et d'harmonie qui anime toute femme se réalisera en une formule sobre.

N'être pas obligée de sortir, de recevoir, et rester soignée dans sa tenue; ne pas infliger au mari, aux enfants, la vue d'un attifement sans ordre; apporter à ses cheveux, à ses mains, les soins que leur doit une femme bien élevée; il n'en faut pas plus à l'élégance de la femme de l'Ouest.

Ce programme, pour si simple à suivre qu'il paraît au premier abord, ne demande pas moins une attention ferme et une vigilance, constante. La plus légère négligence entraîne bientôt à sa suite les petites compromissions que l'on établit si facilement avec sa conscience! Et grâce à nos occupations intérieures et extérieures, les excuses légitimes ne nous manquent pas.

Il nous faut donc établir une règle fixe, et s'attacher à ne pas y déroger. Nos fillettes trouveront, d'ailleurs, dans notre exemple, une leçon qui nous payera amplement de la contrainte subie. Rien n'aura une influence plus précieuse sur leur éducation que la vue d'une maman à la propreté raffinée, à la coquetterie discrète et leur jeune âme s'imprégnera de cette délicatesse qui fait les femmes vraiment distinguées.

L'élégance ne doit pas seulement se manifester par l'arrangement de la toilette personnelle, mais, elle se laissera deviner par l'entourage immédiat. Les enfants, la couronne magnifique de la mère, seront simplement vêtus, ainsi qu'il convient à leur âge à pre-

mière vue, cependant, on trouvera ce je ne sais quoi, qui révèle la main maternelle, devenue artiste dès qu'il s'agit de la parure de l'enfant.

Ne croyons pas que pour atteindre à l'idéal d'élégance, il faut disposer d'un budget respectable. Il y a des femmes riches qui ne seront jamais élégantes, parce qu'il leur manque ce sens inné de la couleur, de l'harmonie et que, disposant de sommes suffisantes pour acheter, à la tailleuse et à la modiste, la faculté d'art de ces dernières, elles ne cherchent pas à développer leur goût personnel.

CORDON-ROSE.

CAUSERIE DE LA SEMAINE

Le sénat français est actuellement engagé dans une bien curieuse aventure. Il ne s'agit de rien moins pour lui que de se prononcer sur l'attribution de la couronne de France. On avouera qu'il serait un peu paradoxal de voir le sénat républicain appelé à désigner le prétendant légitime et désormais officiel. C'est à quoi pourtant voudrait l'amener M. Boissy-d'Anglas, sénateur radical de l'Ardèche.

On sait qu'il existe à Paris un descendant de Charles-Guillaume Naundorff, l'horloger de Spandau, qui pour les sceptiques est et restera un juif d'origine prussienne, et qui, aux yeux de ses partisans, était authentiquement Charles-Louis Capet, duc de Normandie, fils légitime de Louis XVI et par conséquent Louis XVII. Bref le Naundorff actuel a saisi le sénat d'une pétition. Il demande à être reconnu comme le descendant direct de légitime de Louis XVII, et à se voir attribuer, par voie de conséquence, la qualité de citoyen français.

La troisième commission des pétitions a été chargée d'examiner cette requête — avec quelques centaines d'autres. Il nous semble

pour notre part que la réponse à faire était bien simple. Il est très légitime et louable d'éprouver le désir de devenir citoyen français. Mais, qu'il soit Bourbon, Naundorff ou Tartempion, l'étranger animé de ce désir n'a qu'à suivre la voie que lui ouvre le code civil et à s'adresser au garde des sceaux. La commission n'avait donc qu'à transmettre à ce dernier la pétition, en y joignant, le cas échéant, un avis favorable. Sans doute le pétitionnaire revendiquait la qualité de Français comme une conséquence naturelle de sa naissance. Très roublard, il entendait du même coup se faire sacrer Bourbon. Mais le sénat, n'étant ni une réunion de généalogistes ni une académie d'historiens, devait, semble-t-il, se déclarer incompétent. Sinon on ne voit pas pourquoi il ne se mettrait pas prochainement à étudier le mystère du Masque de Fer.

Voilà ce qu'on eût sans doute fait si un homme n'eût pas veillé. Mais, François-Antoine, baron Boissy-d'Anglas, ancien diplomate, sénateur de l'Ardèche, vaillant. Petit-fils du fameux conventionnel qui servit avec une égale complaisance la Révolution sous toutes ses formes, l'empire, la première restauration, les Cent jours, la seconde restauration, il s'est mis avec une touchante énergie au service de la cause naundorffiste — à un point de vue exclusivement historique, bien entendu, car M. Boissy-d'Anglas, dont nul ne conteste le républicanisme, entend simplement réparer ce qu'il appelle une abominable injustice.

M. Boissy-d'Anglas a obtenu que la commission des pétitions se transformât en une véritable commission d'enquête sur la question Naundorff-Louis XVII. Depuis dix mois, cette commission étudie des dossiers, fait des expertises, entend des témoins. Des historiens, comme, comme M. Ernest Daudet, sont venus déposer devant elle. Finalement M. Boissy-d'Anglas a été chargé de rédiger un rapport, lequel, si l'on en juge par une lettre que le sénateur de l'Ardèche a adressée au «Gill Blas», doit donner pleinement raison aux prétentions de Naundorff.

«La vérité, écrit-il, a été recherchée depuis plus d'un siècle et, malgré tous les efforts, il a été prouvé que Naundorff n'avait pu naître ailleurs qu'à Versailles et qu'il était Louis XVII, fils de Louis XVI». Peste! Voilà qui est suffisamment catégorique et définitif. Il n'y a plus qu'à mettre cela en sénatus-consulte. Le duc d'Orléans, déjà si mal en point depuis que ses fidèles camelots se sont insurgés contre son autorité, n'a qu'à bien se tenir. Quant aux derniers légitimistes, les Blancs d'Espagne, dont le chef est le comte de Maillé, leur cause, déjà piétée, sera définitivement ruinée.

Les historiens s'arracheront le rapport de M. Boissy-d'Anglas, qui paraîtra prochainement, accompagné de nombreuses pièces justificatives, et qui est déjà fameux avant d'avoir vu le jour. Il faut espérer que le sénat en discutera les conclusions en séance publique. Mais on assure que la haute assemblée, moins enthousiaste que le sénateur de l'Ardèche, se bornera à renvoyer pétition et rapport à l'examen du garde des sceaux. Ce sera, en vérité, bien dommage. Une seule personne aura lieu de s'en féliciter: à savoir le descendant de Naundorff ou de Louis XVII (ad libitum). Car si ses prétentions étaient reconnues, le premier devoir du gouvernement serait de l'expulser immédiatement, en vertu de la loi du 11 juin 1886, qui bannit les princes ayant régné sur la France et leurs héritiers directs. Quel coup pour M. Boissy-d'Anglas!

**VENTE A L'ENCAN
chez
M. Henri Paradis
pour cause de départ
immédiat pour
Winnipeg**

Mardi, 21 mars, à 10 heures 30 a. m., je vendrai à l'encan, à la ferme de M. H. Paradis, 3 milles à l'ouest du Fort Saskatchewan et 7 milles à l'est du bureau de poste de Namayou, tous les animaux, les outils aratoires et le mobilier.

Environ 15 chevaux et mules, 25 bêtes à cornes, roulant de ferme

Pour plus amples renseignements voyez les grandes affiches.

REPAS GRATUIT A MIDI

C. H. WEBBER

ENCANTEUR

Compagnie de La BAIE D'HUDSON

L'acheteur se souvient de la qualité longtemps après que le prix est oublié. Les affaires faites par notre magasin sont basées sur la qualité. Ce qui n'est pas bon n'entre pas chez nous, par contre tout ce que vous trouvez chez nous est bon. Vous vous félicitez de faire régulièrement vos achats aux magasins de la Baie d'Hudson. Nous désirons votre clientèle et nous avons engagé spécialement à votre intention plusieurs vendeurs parlant le français. Vous vous sentirez parfaitement à l'aise ici. Donnez-nous un essai.

MAGNIFIQUE ASSORTIMENT DE "SORTIES DE BAL"

Aucun mot ne peut rendre l'élégance et le charme de ces délicieuses «sorties de bal». Il est nécessaire de les voir pour en apprécier la grâce. Ces «sorties de bal» sont de couleurs et de modèles variés.

Les prix vont de \$1.50 à \$10.00

NOUVEAUTES EN JOAILLERIE

Nous avons une variété superbe d'épingles nouvelles; épingles pour voiles, cols, jabots, parures de blouses, etc. Quelques articles sont d'un fort joli émail; d'autres sont ornés de brillants. L'effet est suprenant pour le prix. 5c. à 35c.

NOUVEAUX COSTUMES DE PRINTEMPS

Quotidiennement nous recevons les nouveaux costumes de printemps pour dames. Jamais les nouveaux costumes n'ont été plus chics ni les prix plus raisonnables. Les nouveaux modèles ont été créés par des artistes du genre. Les étoffes consistent principalement en homespun, serges, tweeds et lainages.

PRIX VARIANTS DE \$15.00 à \$45.00

LES MANTEAUX façon tailleur sont fort distingués; beaucoup de modèles nous sont exclusifs. Les longueurs sont de 50, 52 et 54 pouces; serge ou tweed en noir, bleu, tan, fauve et mélanges gris.

PRIX VARIANTS DE \$5.00 à \$40.00

OCCASIONS AU RAYON DE L'ÉPICERIE

"Meat of Wheat", 2 pour 25¢.

Ce produit constitue un déjeuner exquis; pur, sain, nourrissant et délicieux. Chaque paquet donnera après cuisson douze livres d'un aliment exquis. Le déjeuner le plus économique. Prix régulier, 20c. le paquet. Vendredi et samedi, 2 paquets pour 25¢.

Téléphonez votre commande. — No. 1524.

VOICI LE MOMENT D'ACHETER VOS TAPIS

Nous sommes à la veille du nettoyage de printemps et vous avez sûrement besoin de tapis nouveaux. Voici quelques-uns de nos prix. Rappelez-vous que ces prix sont exceptionnels et que jamais plus sans doute il ne vous en sera offerts de semblables:

Tapis, la verge, 45c.
Tapis carrés, 9x9 pieds, \$8. à \$10.
Tapis, 9x10 pieds, \$10. à \$12.
Tapis, 9x12 pieds, \$12. à \$15.
Tapis de Bruxelles, la verge, 75c.
Tapis de Bruxelles, 9x9 pieds, \$17.50
Tapis de Bruxelles, 9x10 pieds, \$18.00
Tapis de Bruxelles, 9x12 pieds, \$19.00
Tapis orientaux, 3x6 pieds, \$8.00
Tapis orientaux, 4-6x2-3 pieds, \$5.00
Tapis orientaux, 3 pieds x 16 pouces \$2.00

Voyez les vitrines Troisième rue

OCCASIONS DANS LE RAYON DES CHAUSURES POUR HOMMES

Nous mettons spécialement en vente pour samedi des chaussures à prix réduits. Voici une occasion opportune, saisissez-la. Vous éparpillerez de l'argent en venant faire vos achats samedi.

Voici deux occasions:
Soutiers —
Box Calf, cuir Patent, prix réguliers \$5. et \$6. \$3.50
Soutiers —
Box Calf "Bluchers" prix régulier, \$4.50 \$2.65
Voyez nos vitrines, 3e rue.

LIQUIDATION DE NOS PAPIERS DE TAPISSERIE

LOT No. 1. — Rouleaux d'excellent papier de tapisserie, en paquets de 8, 9 et 10 rouleaux, papier, bordure et plafond assortis. Prix réguliers, 35c. à 65c. le rouleau; vendredi, \$1.00 LE PAQUET.

LOT No. 2. — Rouleaux de papier à tapisserie, qualité supérieure, en paquets de 8, 9 et 10 rouleaux; bordure et plafond assortis. Prix réguliers, 75c. et \$1.25 le rouleau. Vendredi, \$2.00 LE PAQUET.

DEUXIEME ETAGE

Avenue
Jasper

THE HUDSON BAY COMPANY

Edmonton
Alta.

SUBDIVISION
G. T. P.

ACHETEZ AU PREMIER
PRIX ET FAITES

les profits vous-même

SUBDIVISION
G. T. P.

PRIX

\$65

à

\$125

POUR LA
PREMIERE
OFFRE

SUBDIVISION
G. T. P.

Subdivision
G. T. P.

La subdivision G. T. P. est mise sur le marché pour la première fois et c'est l'une des plus belles subdivisions jamais offertes au public.

La subdivision G. T. P. est proche de l'emplacement des usines du G. T. P., qui, lorsqu'elles seront terminées, emploieront des milliers d'hommes. Les employés de chemins de fer possèdent généralement leur propre maison.

La subdivision G. T. P. est précisément l'endroit où ces hommes construiront leur demeure. Ou ne peut se procurer de meilleurs lots à aucun prix.

Rappelez-vous qu'Edmonton deviendra une ville de 100,000 habitants et cela très tôt. Vous pouvez acheter des lots aujourd'hui dans la subdivision G. T. P. pour \$65.00 dont \$10.00 seulement comptant; vous paierez le surplus en versements mensuels de \$5.00. En cas de maladie vous obtiendrez une prolongation de temps.

EN VENTE PAR
THE CANADIAN INVESTMENT CO. LTD.
30 Avenue Jasper O. Edmonton
THE LOYAL LEGION INVESTMENT COMPANY
240 Avenue Jasper E. Edmonton.

\$10
COMPTANT

ET

\$5

PAR MOIS

LOTS TRES
GRANDS

SUBDIVISION
G. T. P.

Hawkins

and
COMPANY

Immeubles
Assurances contre le feu

Subdivision Inglewood

Cinq lots dont un de coin
Bloc 15 \$2,600.00
Deux lots, bloc 27, cha. 525.00
Double coin, bloc 56 1,200.00
Lot, bloc 51 675.00
Lot de coin, bloc 52 700.00
Lot de coin, bloc 53 650.00
Lot bloc 49 600.00
Lot, bloc 48 600.00
Lot, bloc 46 600.00

Glenora

Deux lots, bloc 96, cha. \$600.00
La moitié comptant, 1 et 2 ans.
Deux lots, bloc 65, cha. 500.00
\$225 comptant; 1 et 2 ans.
Deux lots, bloc 72, cha. 500.00
\$275 comptant; 1 et 2 ans.
Trois lots dont un de coin
bloc 67 \$1,550.00
Conditions faciles.

Groat Estate

Lot, bloc 20 \$2,000.00
Lot, bloc 10 1,600.00
Moitié comptant; 6 et 12 mois.
Double coin, bloc 51 3,000.00
Double coin, bloc 8 1,200.00
Lot, bloc 50 1,000.00

Norwood

Lot, bloc 17 \$550.00
\$150 comptant.
Deux lots, bloc 1, cha. \$1,250.00
Moitié comptant.
Lot, bloc 3 \$1,150.00
Moitié comptant.
Lot, bloc 2 1,100.00
Moitié comptant.
Lot, bloc 63, coin du boulevard 750.00

Lots de riviere

Lot, bloc 14, R. L. 10, en face du marché \$6,000.00
Lot, bloc 25, R. L. 14, avec construction 1,100.00

Habitations

Maison de 8 chambres, très moderne, 14ème rue, nord de l'ave Jasper \$5,500.00
\$2,000 comptant.
Maison de 7 chambres, très moderne, 15ème rue. 4,800.00
\$1,000 comptant.
Maison de 10 chambres, très moderne, 16ème rue, près de la nouvelle école. \$4,950.00
Maison de 8 chambres, entièrement moderne, 16e. rue \$5,000.00
Cottage de 7 chambres, avenue Ottawa, \$2,400.00
Cottage de 7 chambres, avenue Athabaska, Groat Estate \$3,500.00
Maison et lot, bloc 11, R.L. 10 ave Queen, maison louée \$40 par mois. \$5,000.00

Hawkins

and
COMPANY

Telephone 4444
43 Avenue Jasper
Ouest

A TRAVERS L'INFORMATION

L'AMENDEMENT BORDEN EST REJETE.

Ottawa, 14.—Le débat sur la réciprocité a pris aujourd'hui une tournure à laquelle le public engagé n'aurait pas dû s'attendre.

La Chambre allait se former en comité des voies et moyens lorsque le chef de l'Opposition se leva et après quelques remarques insignifiantes en tant qu'argumentation proposa que le débat sur la réciprocité fut renvoyé aux calendes grecques. Il donnait comme prétexte que le 61e Congrès américain était terminé et que, en conséquence, l'entente conclue avec le président Taft devenait lettre morte.

M. Borden oubliait que les représentants du Canada, en la circonstance, les honorables MM. Fielding et Paterson, avaient promis au président des Etats-Unis, en échange d'une promesse semblable de la part de ce dernier, que le gouvernement canadien ferait tout en son pouvoir pour faire ratifier la convention douanière.

La motion Borden a naturellement donné lieu à un vote et c'est par une majorité de 42 voix qu'elle a été rejetée. Les seules défections du côté du gouvernement ont été celles de MM. Sifton et Harris, ce qui n'a surpris personne; mais ce à quoi l'on ne s'attendait guère, c'était de voir

MM. Paquet et Gilbert, pour ne parler que d'eux, voter avec l'Opposition sur cette résolution. Cette attitude paraît d'autant plus étrange à leurs électeurs que ceux-ci savent pertinemment que la convention douanière est surtout profitable aux agriculteurs.

LE CHEMIN DE FER DE LA BAIE D'HUDSON.

Déclaration de l'hon. M. Graham.

Ottawa, 9.—«Ce chemin de fer sera construit, a déclaré l'hon. M. Graham, et des crédits à cet effet seront demandés durant la présente session; plus tard la question d'exploitation sera exposée à la Chambre». Le ministre des chemins de fer montra que cette route sera très avantageuse, parce que plus courte, pour les producteurs de blé de l'Ouest et de plus qu'elle va ouvrir à la colonisation une contrée très riche.

Quant à l'objection faite que le port de Fort Churchill ou le port Nelson, selon le cas, sera fermé à la navigation pendant six mois de l'année, l'hon. M. Graham dit que les steamers pourront traverser le détroit d'Hudson, jusqu'au mois de novembre, et comme le grain commence à être expédié au mois de septembre, la ligne pour transporter ce grain durant deux mois entiers. Le chemin de fer de la baie d'Hudson ne sera donc pas inutile comme le prétendent les adversaires de ce projet.

A RIDEAU HALL.

New-York, 12.—Le capitaine T. H. Rivers Bulkeley, V.S.O., et aide de camp du duc de Connaught, l'hon. R. Telloves, fils de lord Ramsey et M. John Gilliat sont arrivés ici, aujourd'hui sur la Mauretania. Ils se rendent à Ottawa pour préparer la réception du duc de Connaught, le nouveau gouverneur général du Canada.

LE TRAITE DE RECIPROCITE

La Législature de la Saskatchewan approuve la politique du gouvernement.

Régina, Sask., 14.—La législature de la Saskatchewan par un vote unanime a passé une résolution en faveur du traité de réciprocité et se déclarant pour un commerce absolument libre dans l'Empire Britannique.

GREVE INTERNATIONALE.

Anvers, 14.—Le congrès international des marins qui menace de recommander une grève générale dans tout l'univers, au temps du couronnement de Georges V, a moins que les propriétaires de navires n'accèdent à leurs demandes, s'ouvrira demain ou lundi.

Les hommes demandent l'uniformité de salaires, la cessation

de l'emploi de marques en caoutchouc sur les poignets par les médecins comme preuve de l'examen médical, une meilleure nourriture, de meilleurs logements et l'abolition des maîtres de transport.

Les marins allemands refusent de se joindre au mouvement.

LE COURONNEMENT DU ROI.

Les députés qui composeront la délégation parlementaire.

Ottawa, 14.—On a choisi les députés libéraux, qui iront au couronnement du roi. M. R. Smith, représentera la Colombie Anglaise; M. G. E. McCraney, la Saskatchewan; le Dr. Clark, l'Alberta; M. Hugh Guthrie, Ontario; le Dr. Beland, Québec; M. V. B. Caryell, le Nouveau-Brunswick; J. H. Sinclair, la Nouvelle-Ecosse; M. A. B. Washington, l'Île du Prince Edouard. Le Manitoba sera représenté par le sénateur Watson ou le sénateur Young. Les 5 députés conservateurs qui feront partie de la législation, n'ont pas encore été choisis.

LE RETABLISSEMENT DE LA MONARCHIE AU PORTUGAL.

Londres, 14.—La "Pall Mall Gazette" affirme qu'un mouvement existe dans le but de replacer l'ex-roi Manuel sur le trône du Portugal. Les promoteurs de ce mouvement espèrent pouvoir réussir en employant des moyens pratiques, mais ils emploieront la violence, s'il le faut. Aucune tentative ne sera faite avant les élections portugaises qui auront lieu dans un mois, dit la "Pall Mall Gazette", mais il est évident qu'une crise peut éclater à tout moment. Paris et Londres auraient été les centres où, en secret, les monarchistes ont préparé leurs plans. La semaine dernière, en ces villes, les partisans de Manuel se sont réunis plusieurs fois, et il aurait été décidé de rétablir la monarchie au Portugal.

LA REVOLUTION AU MEXIQUE.

Les Etats-Unis massent 20,000 hommes à la frontière.

San Diego, Cal., 14.—La révolution est déchaînée sur tout le territoire mexicain. Des bandes d'émeutiers se sont emparés de plusieurs villes. Le gouvernement des Etats-Unis a donné l'ordre de masser 20,000 hommes de troupe sur la frontière.

Washington, 15.—On admet généralement, en dépit des déclarations contraires, que le but de la mobilisation de vingt mille soldats, près de la frontière du Mexique, est l'envahissement de ce pays. Il est possible qu'avant 48 heures, l'ordre d'envahissement soit donné. Tout dépendra de l'attitude des chefs de la révolution mexicaine.

Gustave Madero, le frère du chef des rebelles du Mexique, qui est à New York, a déclaré, hier, que la mobilisation des forces américaines ne signifie rien et que ce n'est que du "bluff".

Le chef des rebelles, Francisco Madero, est, dit-on, du même avis.

Quoi qu'il en soit, les soldats américains n'ont pas reçu l'ordre de se rendre au Texas dans un simple but de manœuvre. Le Mexique sera certainement envahi si les révolutionnaires ne mettent fin à leur campagne. Quand l'ordre d'envahissement sera donné, les soldats des Etats-Unis pénétreront au Mexique en passant par El Paso, Eagle Pass et Laredo, tandis que les marins débarqueront à Tampico et à Matamoras. La première chose à faire sera de détruire la révolte à Chihuahua. Terroir servira de base d'approvisionnement, pendant la marche vers Mexico, si ce mouvement est nécessaire.

LE RECENSEMENT.

Il accusera une augmentation de population considérable.

Ottawa, 15.—M. A. Blue, commissaire du recensement, pense que le recensement de l'été prochain accusera pour le Canada une population de 8,000,000 d'habitants. Lors du recensement de 1901, le Canada ne comptait que 5,371,000 habitants. L'accroissement de la population se manifestera surtout dans l'Ouest. Tous les commissaires du recensement sont nommés.

Tribune Libre

(Suite de la page 3).

refuseraient à se rendre au désir unanime d'un tel nombre de citoyens.

Il s'agit simplement de vouloir, de secouer résolument ce sentiment d'indifférence qui nous enveloppe peu à peu et nous plonge dans l'apathie.

A. BOILEAU
Directeur-gérant

Hon. P. E. LESSARD, M.P.P.
Président

Leo. SAVARD, J.P.
Secrétaire

IMPERIAL AGENCIES

IMMEUBLES

ASSURANCES

PRETS

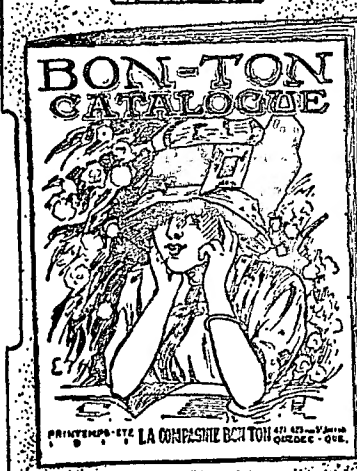
Nous avons des Acheteurs pour des terres dans les districts de Morinville, St. Albert, Beaumont, Duvernay, Brosseau et Lamoureux

EN AVEZ-VOUS A VENDRE

Nouvelle Sensationnelle—La semaine prochaine, sur cette page, nous annoncerons une nouvelle sensationnelle. Une occasion exceptionnelle sera donnée aux compatriotes de faire un placement des plus avantageux.

Ayez l'oeil ouvert!

Edifice de la Banque Impériale
Edmonton, Alta.



Achetez directement du Manufacturier et bénéficiez ainsi vous-mêmes des profits prélevés par les intermédiaires.

Nos COSTUMES Tailleur "BON-TON"

se recommandent à la fois par la beauté des lignes la correction du genre et de la coupe, par leur façon soignée dans tous les détails et par leur bas prix.

Demandez le CATALOGUE BON-TON—en français—PRIM-TIPS et ETC. envoyé gratis sur réception de votre adresse. Il contient une immense variété de Modèles élégants de Costumes-Tailleur, Mantoux, Jupes, Blouses, Articles de Con, et Lingerie pour Dames, Jeunes Filles et Enfants.

NOS

GRAVURES

423—COSTUME-TAILLEUR

de tissu tout laine, à rayures presque invisibles, en noir, bleu marin, nouveau vert ou encore nuance raisin. Ce tissu est de haute qualité et donnera satisfaction. D'un style assurant l'élégance, ce costume conviendra à presque toutes. Le MANTEAU mi-juste mesurant près de 23 pouces de long au dos est de confection tailleur irréprochable. Il est jointement garni de lisières faites de même tissu se joignant en points ornés de jolis boutons. La jupe est à neuf plis, avec devant à panneau. Le volant par plis multiples est surmonté d'un appliqué fait de même tissu et en parfaite harmonie avec le style du manteau. Le tout avec un fini que notre établissement est orgueilleux de mentionner. Doubleure de bon mercerisé (Voir gravure ci-dessus) \$14.95

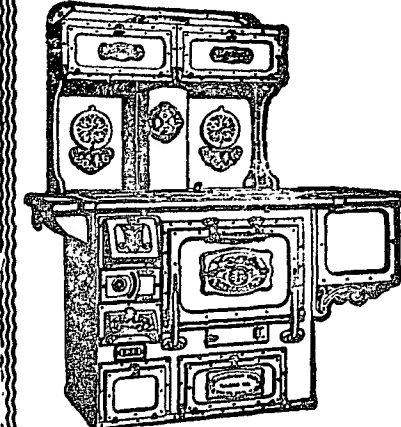
432—COSTUME-TAILLEUR

de Panama tout laine de très bonne qualité en noir et bleu marin. MANTEAU mi-juste, d'à peu près 20 pouces long; doublé de très bon mercerisé rayé. Les côtes taillées en forme et superposées avec leur garniture de boutons et galon militaire "braid" de soie qui donnent du cachet. Les manches et le collet de fantaisie sont aussi garnis de galon même genre. La JUPE est à sept plis et le devant à panneau ayant plus chaque côté. Le volant profond et taillé de forme et la garniture est aussi de boutons et de galon de soie. Pli creux en arrière. (Voir gravure ci-dessus) \$15.95

Notre garantie supprime tout risque pour l'acheteur. Nous payons nous-mêmes les frais de Transport par Rêto ou par Express, sur toute commande accompagnée de son montant en mandat de poste ou d'express. Les frais de transport sur toute Commande C.O.D. sont à la charge des clients. Ecrivez aujourd'hui même et demandez notre Catalogue Français illustré GRATUIT.

LA COMPAGNIE "BON-TON", 415 RUE ST-JOSEPH, QUEBEC

La seule Manufacture dans la Province de Québec qui vende directement au Consommateur



Les poêles vendus il y a dix ans sont notre meilleure recommandation pour en vendre d'autres aujourd'hui.

Lorsque vous achetez un poêle "Monarch Malleable" vous vous assurez un excellent poêle qui durera au moins dix ans et fera un service parfait durant tout ce temps. Nous avons le plus grand choix de poêles pour bois ou charbon.

SOMMERVILLE HARDWARE Co. Ltd.

PREMIERE RUE au nord de l'avenue Jasper EDMONTON

DAVIS & JACKSON

AGENTS FINANCIERS; AGENTS D'IMMEUBLES.

Avant d'acheter une propriété à Edmonton, venez voir ce que nous avons à vous offrir.

Nous sommes les seuls propriétaires de la subdivision Davis Jackson de la ville d'Alta.

Prix des lots dans cette subdivision.

Lots de coin \$350; lots ordinaires \$200

Nous avons également à vendre 20,000 acres d'excellente terre dans la région d'Alta.

Faites inscrire vos propriétés d'Edmonton sur notre liste pour une vente rapide.

DAVIS & JACKSON

Téléphone 4655 P.O. Box 1076 Edmonton, Alta.

The Mount Royal Garage Co., Ltd.

Calgary

606 17ème Avenue Ouest

Agents de la Maison

ROCHET-SCHNEIDER

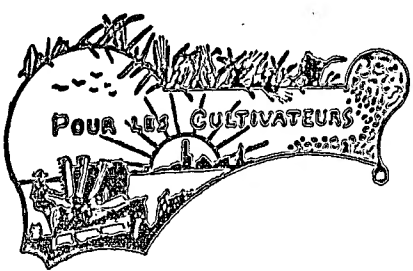
De Lyon, France

Nous avons un dépôt des fameux pneumatiques

MICHELIN

Importés directement de Clermont-Ferrand

Nous désirons des sous-agents actifs.



CHRONIQUE AGRICOLE

LA CULTURE DU TOPINAMBOUR.

Que la culture du topinambour tende de plus en plus à se répandre sur les fermes de l'Ouest où l'on pratique l'élevage du porc, est un fait avéré pour tout ceux qui, s'intéressant au progrès agricole de notre région, observent autour d'eux.

J'ajoute que les cultivateurs, assez soucieux de leurs intérêts pour ne pas reculer devant l'innovation d'une culture, ont d'ailleurs tout lieu de se féliciter d'avoir entrepris celle-ci.

Différents "bulletins" de la ferme expérimentale centrale d'Ottawa ont traité à fond de la valeur du topinambour comme engrais économique dans l'élevage du porc. Aussi bien mon but n'est-il pas de résumer ces études intéressantes, qu'il serait désirable de voir en possession de tous les cultivateurs; je désire simplement rappeler aux fermiers de l'Ouest qu'ils ne doivent pas regarder la culture du topinambour comme spéciale à l'est canadien.

En Alberta et en Saskatchewan, le terrain est éminemment propice au topinambour et les succès, déjà remportés par les cultivateurs qui s'adonnent à sa culture, le démontrent amplement.

Ce tubercule, qui ressemble à la pomme de terre, est très productif, et dans notre terre noire si féconde, il devrait rapporter de 700 à 800 minots à l'acre.

Il hiverné sous la neige et il résiste aux plus grands froids de l'hiver.

Lorsqu'il a été ensemencé une fois, le topinambour repousse seul en abondance et sans travail. Pour le détruire, il suffit d'arracher ou de couper les tiges lorsqu'elles commencent à lever.

Il est des plus faciles de conserver les topinambours dans une cave froide (un caveau), en les recouvrant simplement d'une légère couche de terre.

Pour planter un acre, — la surface que nous conseillons pour un début —, un minot et demi de topinambours suffira. Cette plantation peut être faite dès le dégel. On doit suivre la même méthode que pour les pommes de terre, si ce n'est que les tubercules doivent être déposés dans le sillon à deux pieds l'un de l'autre. On peut couper les plus gros topinambours de façon à en faire deux ou trois plantons, mais je n'hésite pas à conseiller de les planter tels qu'ils sont. La levée est de beaucoup plus belle. Quand l'herbe commence à pousser, on doit passer la sarcelle entre les rangs. Le travail de culture est alors terminé; il n'y a plus qu'à diviser l'acre en

trois ou quatre englos et à y lâcher les porcs.

Certains spécialistes disent que la plantation d'automne (vers le milieu d'octobre) est de beaucoup préférable à celle du printemps. Le rendement, prétendent-ils, est plus précoce et plus abondant. Dès après la plantation d'automne il faut répandre une couche de fumier sur le sol de façon à protéger les tubercules contre le gel.

Jusqu'à preuve du contraire, je persiste cependant à croire que dans nos provinces de l'Ouest, la plantation du printemps est préférable. Je ne refuse cependant pas de me rendre à l'évidence si des essais tendent à prouver en faveur de la plantation d'automne; jusque là je garde mon opinion fermement arrêtée.

Je conseille donc fortement aux fermiers, qui pratiquent l'élevage du porc, qui n'ont point encore tenté cette culture, d'en faire l'essai dès ce printemps.

Aux personnes qui le désireront j'enverrai l'adresse d'une maison où ils pourront se procurer, à temps pour la plantation du printemps, une excellente variété de topinambours blancs ou rouges. J'indiquerai également la publication de la ferme expérimentale qui traite à fond ce genre de culture.

Adressez les demandes de renseignements au *Chroniqueur agricole* du "Courrier de l'Ouest", Boîte 98, Edmonton, Alta.

Où s'établir ?

LES REGIONS DE COLONISATION DE L'OUEST.

(De nos correspondants particuliers.)

Nous extrayons d'une correspondance ci-dessous sur le district de Prince-Albert.

"Le district de Prince-Albert offre de grands avantages aux nouveaux colons qui n'ont pas tout l'argent nécessaire pour se placer dans les prairies et faire de grands défrichements; ce district est en partie boisé et ainsi le colon a, par le bois, un bon revenu pendant la saison d'hiver.

"A part le revenu du bois de chauffage, sur lequel le colon peut compter, il y a aussi dans les alentours de la ville de grands chantiers où des milliers de travailleurs trouvent de l'ouvrage.

"Les grandes scieries de Prince-Albert, pendant toute l'année donnent de l'ouvrage à plus de mille hommes, et celles de Big River en emploient un pareil nombre.

"Parmi les colonies formées de Canadiens ou de Français, je nommerai celles de Henriville, de Arbrofield, de Nut Lake, formées chacune d'environ trente à quarante familles de Canadiens venus de l'Est en avril 1910 — celle de Henriville a son curé et sa chapelle, les deux autres colonies jouissent des mêmes avantages dans le cours de l'été prochain; des écoles y seront également établies.

"A Big River, se trouvent plu-

sieurs Canadiens qui se sont établis près des grandes scieries et y résident avec leur famille; une chapelle y a été construite il y a quelques mois et un prêtre y réside; il visite aussi les quelques familles établies à la Rivière Shell; il n'y a là ni église ni école comme on l'a annoncé sur des journaux, mais avec les colons viendront aussi les progrès.

"Il y a dans un rayon s'étendant de vingt-cinq à quarante milles de la ville de Prince-Albert, les établissements français de Belleville, Domrémy, Saint-Louis, Marcellin, etc. Ce sont des centres très prospères et de nombreux Canadiens venus dans l'Ouest en avril 1910, avec l'idée première de s'établir dans le district de Shell Brook, sont allés s'y fixer..."

LA REGION DU LAC LA BICHE.

Les lettres de colons établis dans une nouvelle région jouissent toujours d'une grande faveur auprès des personnes qui projettent de venir se fixer sur un homestead.

Ces lettres sont en effet, de part leur origine même, d'une exactitude scrupuleuse en ce qui concerne les avantages et les ressources du pays; de plus, elles renferment parfois sous une forme abrégée une expérience du pays dans les futurs colons peuvent retirer grand profit.

C'est pourquoi nous sommes heureux, au *Courrier de l'Ouest* d'accueillir, de la part des colons établis dans les régions de colonisation, toutes les informations que ceux-ci veulent bien nous faire parvenir.

Nous publions aujourd'hui un extrait d'une lettre de ce genre qui nous est adressée du Lac La Biche.

Un nombre toujours croissant de colons de langue française se dirigent vers cette région, et il n'est point exagéré de dire que dans quelques années les plaines fertiles entourant le lac constitueront un nouveau rempart de la nationalité canadienne-française dans l'Ouest.

Monsieur le rédacteur du "Courrier de l'Ouest".

"...Voici les beaux jours qui reviennent. Ne serait-il pas à propos de faire tous les efforts possibles pour diriger la colonisation canadienne-française vers le Lac La Biche?

"Plamondonville, embryon d'une importante colonie de langue française, est situé au centre d'une région éminemment propice à l'agriculture et à l'élevage et les superbes résultats, obtenus par les colons déjà établis, sont des plus encourageants.

"Il y a actuellement d'excellentes terres libres à prendre sur les bords de petits lacs environnants, de même que sur ceux du grand et beau lac La Biche.

"A Grandin, sur les rives de la rivière Castor, dans une région où se sont établies déjà quelques familles canadiennes, on peut aisément fonder plusieurs paroisses prospères: prairies vastes et sans grand travail de défrichement, eau, bois, tout est réellement à souhait pour une colonisation ra-

pide et intensive.

"Nous n'avons besoin que d'une chose, pour que la colonisation du Lac La Biche marche aussi rapidement que celle des régions plus au sud de l'Alberta, c'est d'un réseau de bons chemins à travers la région et d'une route de grande communication.

"Les chemins du Lac La Biche au Lac Bon Poisson et du Lac La Biche au Landing nécessitent quelques réparations. Au printemps et en été, ils sont à peu près impassables.

"Nous espérons que le gouvernement songera à nous donner ce que nous réclamons si légitimement, car le véritable avenir de la province est au nord.

"Nous avons une sous-agence des terres; ce qu'il nous faudrait bientôt est une ligne télégraphique. Ensuite viendra cette voie ferrée que nous avons failli avoir dès cette année, n'eût été la politique!"

"Bon gré, mal gré, nous aurons cette ligne de chemin de fer, et cela dans un avenir rapproché; une région telle que celle du Lac La Biche finit toujours par s'imposer à l'attention de ceux qui désirent le développement du pays. La région du Lac La Biche est assez féconde et assez belle pour légitimer à elle seule la construction d'une voie ferrée. La seule chose à craindre pour l'avenir de l'Alberta est que par le fait de craintes pusillanimes une autre ligne ne vienne détourner le trafic du nord.

"Ce serait une perte irréparable pour la capitale de la province..."

UN COLON DU NORD.

NOUVELLES REGIONALES

SAINT-HIPPOLYTE, SASK.

Après avoir entretenu nos lecteurs de la fondation et des débuts de St-Hippolyte, nous désirons aujourd'hui dire quelques mots des progrès accomplis par cette paroisse au cours des quelques années précédentes.

La population de St-Hippolyte est d'environ 500 âmes; elle est composée en majeure partie de Canadiens-Français et de Français.

L'emplacement du village est l'un des sites les plus pittores-

ques de la Saskatchewan. De ce point nous avons une vue superbe sur une plaine étendue, déroulant d'harmonieux valonnements, parsemée, ça et là, de bouquets de bois et de lacs. A l'automne, lorsque la mer frissonnante des blés d'or s'étend tout autour du village jusqu'à perte de vue, le spectacle est tout particulièrement merveilleux.

Tout en s'adonnant largement à la culture du blé, les cultivateurs s'occupent néanmoins d'industrie laitière. Il y a deux ans ils ont construit une fromagerie, et tout fait prévoir que les opérations de cette dernière seront des plus avantageuses. Les fromagers actuels sont MM. Lemieux et J. L. Nadon.

Notre église, de proportions déjà trop exigües, est desservie par M. le curé Jullien.

Nous possédons deux écoles publiques catholiques, fréquentées par un grand nombre d'enfants. Ces écoles sont sous la direction de deux professeurs canadiens-français diplômés pour enseigner en Alberta. L'école Nadon est sous la direction de Mlle A. Houde, graduée de l'école normale Laval, et l'école de St-Hippolyte, sous la direction de M. J. O. M. Legault, gradué de l'école normale Jacques Cartier, de Montréal.

Nous avons trois juges de paix, MM. G. Périson, V. Nadon et J. Strong. Au nombre de nos concitoyens arrivés depuis l'été dernier, nous citerons MM. le docteur Thibodeau, ex-interne de l'Hôtel-Dieu de Montréal, et J. O. M. Legault, notaire public.

Nous avons deux marchands, MM. W. et H. Legris et J. B. Poulin; un forgeron, M. H. Levasseur; un boucher, M. M. de la Salle; un cordonnier, M. J. Gosselin, et nous aurons bientôt une modiste, Mlle Nadon.

St-Hippolyte possède également un club libéral qui aura, nous l'espérons, sa salle de réunion l'été prochain.

Pour que la région put entrer véritablement dans son ère de développement, il nous fallait une voie ferrée. Nous l'avons.

La Cie du C. N. R. est, il est vrai, très lente dans la construction des lignes pour lesquelles elle a obtenu des chartes du gouvernement, mais enfin les travaux sont presque achevés et ce ne peut être maintenant qu'une question de jours, pour que nous bénéficions de communications ra-

pides.

Cette ligne part de Battleford-nord et se dirige vers le nord-ouest. La gare se trouvera à une courte distance du village.

On nous annonce (ce n'est cependant pas officiel) que le G. T. P. doit construire une voie ferrée parallèle à celle du C. N. R. Cette nouvelle ligne passerait, nous dit-on, en plein centre de notre village.

Si la nouvelle se confirme, elle sera accueillie avec faveur par toute la population de St-Hippolyte et des environs.

Au mois d'avril nous aurons un service de poste bi-hebdomadaire. Si notre jeune paroisse continue à progresser aussi rapidement durant les quelques années prochaines, notre centre constituera bientôt le groupement français le plus populeux et le plus prospère au nord de Battleford.

FUMEZ LE TABAC

GOLDEN SHEAF

TABAC CLAIR DE LA VIRGINIE

FABRIQUE PAR LA
ROCK CITY TOBACCO CO
QUEBEC MONTREAL

FERMIERS

Envoyez les peaux que vous désirez faire tanner, soit en cuir pour harnais ou en robes, à la
CAMROSE TANNERIE CO.
Ltd.
Camrose, Alta.
Les plus hauts prix sont payés pour les peaux que vous envoyez pour vendre.

On désire louer de suite, une chambre meublée, grande et confortable, située dans le voisinage de la Première, Deuxième ou Troisième rues; pension avec la chambre préférée. S'adresser au "Courrier de l'Ouest," Box 98, Edmonton.

D. J. YOUNG & Co.

251 Avenue Jasper Est.

LIBRAIRIE EN TOUS GENRES

LIVRES, PAPIER à LETTRES, ARTICLES DE BUREAU
PAPETERIE, etc. etc.

Une visite vous convaincra de la qualité et du bon marché de nos articles

The QUEENS HOTEL

VEGREVILLE (ALTA)

Hotel de premier ordre
sous tous les rapports

CHAUFFAGE A LA VAPEUR
EDOUARD CYR GERANT

BANQUE ROYALE DU CANADA

incorporée en 1869

Capital payé \$ 6.200.000

Réserve et profits non répartis \$ 7.200.000

Capital total \$ 93.000.000

Bureaux principaux . . MONTREAL

H. S. HOLT, Président

E. L. PEASE, Vice-Président et Gérant Général

Succursale d'Edmonton: J. F. McMILLAN, gérant

Succursale de Morinville: J. D. HAMILTON, gérant

Comptes courants ouverts à des termes
avantageux

Caisse d'épargne dans chaque succursale

ON SOLLICITE LA CORRESPONDANCE



La Gaité est un Gage de Longévité

Si Vous Voulez Vivre Vieux

Cultivez la Gaité
Chassez le Spleen,
Prenez un verre de Gin,
C'est la clef de la santé!

Le GIN CROIX ROUGE

EST LE PRÉFÉRÉ

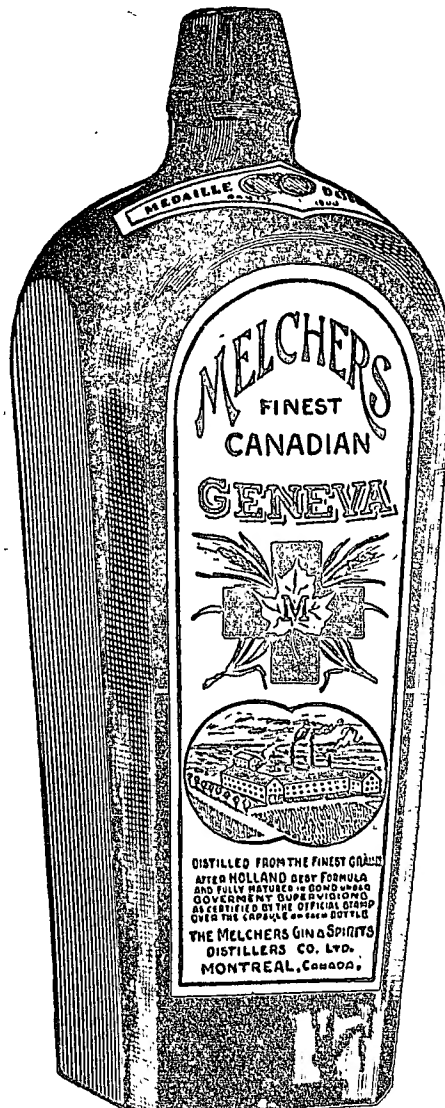
¶ Parcequ'il est pur; ¶ Parcequ'il est fabriqué avec le meilleur genièvre et la Crème des grains Canadiens; ¶ Parcequ'il est distillé, rectifié, vieilli en entrepôt, et embouteillé sous le contrôle du gouvernement, alors que les Gins Importés ne sont l'objet d'aucun contrôle.

Chaque flacon de GIN CROIX ROUGE est
revêtu du timbre officiel de garantie
du Gouvernement Canadien.

BOIVIN, WILSON & CIE

AGENTS

520 rue t-Paul, MONTREAL.



CHRONIQUE LOCALE

M. Chénier est de retour à Edmonton, après un long voyage de prospection dans les montagnes Rocheuses. M. Chénier a poussé ses recherches jusqu'à 50 milles au-delà de la Cache de la Tête Jaune, et nous croyons savoir que c'est là qu'il a été des plus fructueuses et que notre concitoyen a fait enregistrer plusieurs "claims" très importants.

M. Chénier nous déclare que le versant ouest des montagnes Rocheuses abonde en minerais de toutes sortes, fer, cuivre, argent, etc., et que cette région est appelée à un développement industriel considérable lorsque la voie ferrée du Grand Tronc sera mise en exploitation. Par contre le versant est des montagnes est absolument dénué de minerais.

Ce voyage d'exploration est le quatrième qu'accomplit M. Chénier.

M. et Mme René Lemarchand, actuellement en France, seront de retour à Edmonton vers le 15 avril prochain.

Nous apprenons que M. Lemarchand a été longuement et sérieusement malade pendant son séjour en France. Grippe et pleurésie l'ont en effet retenu pendant trois mois à la chambre.

Notre concitoyen est d'ailleurs complètement rétabli et il s'occupe avec plus d'ardeur que jamais de faire connaître notre province en France.

M. et Mme Lucien Dubuc, dont nous avons annoncé le mariage récent, sont arrivés à Edmonton.

M. et Mme Bertrand, ainsi que Mme Leroy, de Grouard, Alta., sont en voyage de quelques jours à Edmonton.

Nous rappelons aux fumeurs que M. J. A. McNeil, 243 avenue Jasper ouest, a toujours en magasin un assortiment frais et nouveau de l'exquis tabac canadien en feuilles, tant apprécié des fumeurs.

MM. Brabant, du Fort Smith, F. X. Verneau, d'Athabasca Landing et Edmond Burbank, du Lac Baptiste, sont de passage à Edmonton.

Nous apprenons que le docteur Frédet, médecin vétérinaire, est de retour à Edmonton, après un voyage de quelques semaines dans l'Est.

Nous apprenons les fiançailles récentes de M. A. E. Nash, avec Mlle Yvonne Cauchon.

MM. L. Boudreau, député de St-Albert, et Hogan, doivent ouvrir prochainement, à St-Albert, un important bureau de transactions immobilières et d'assurance.

Ces messieurs étant très connus et jouissant de l'estime générale dans toute la région, nous croyons que ce nouveau bureau deviendra promptement l'un des plus achalandés de la province.

M. Eugène Beaudette, de Woodbend, Alta., est de retour à Ed-

monton, après avoir passé l'hiver sur son homestead. Au cours de l'été notre concitoyen a rempli d'importants contrats comme tapissier-décorateur. Son habileté bien connue le fait particulièrement recherché par ceux de nos compatriotes qui ont des travaux de ce genre à faire exécuter.

M. et Mme W. Pépin, de St-Paul de Métis, sont de passage à Edmonton.

M. Auger, du bureau de poste, d'Edmonton, est actuellement en tournée d'inspection des bureaux de poste situés au nord de la province.

IL A ETE TROUVE un livre de prières, portant le nom de "Hortense Dupont". Ce livre sera remis contre versement du prix de cette annonce (25¢) en s'adressant au Courrier de l'Ouest.

M. J. R. Vincent, propriétaire de la Pharmacie Laval, vient de sortir de l'hôpital, où son état de santé l'avait obligé à demeurer pendant quelques semaines.

M. et Mme Frank O'Connor, (née Pomerleau), sont de retour d'un long voyage aux Etats-Unis. M. et Mme O'Connor s'établiront définitivement à Edmonton.

MM. J. Jérôme et Jos. Gobeille, de St-Pierre, Qué., sont de passage à Edmonton.

M. V. Raby, de la Cie Calgary Wine Spirit, et Jos. Ryan, tous deux de Calgary, sont de passage à la capitale pour affaires.

Sont de passage également parmi nous, MM. P. S. Gauthier, et O. St-Germain, avocat de Morinville, F. Veron et N. Asselin, de St-Albert, et J. D. Gauthier, représentant de la Cie Sherbrooke Cigar Manufacturing, de Sherbrooke, Qué.

Nous apprenons que le Rev. M. Rocque, professeur au Séminaire de St-Albert, vient d'être nommé curé de Strathcona, Alta., avec charge des deux missions voisines de Cheadle et de Sheppard. M. Rocque rejoindra son poste à la fin de la semaine.

NOUVELLES DE LA PAROISSE DE L'EST.

Une mission de huit jours sera prêchée pour les fidèles de langue française, à l'Eglise de l'Immaculée Conception, durant la semaine prochaine.

Cette retraite commencera dimanche prochain, 19 mars à la messe de 9 heures 15. A l'office de 7 heures du soir, l'instruction aura lieu en français.

Tous les catholiques de langue française de la paroisse de l'Est sont instamment priés d'assister à cette retraite.

La retraite pour les fidèles de langue anglaise commencera le dimanche, 26 mars.

Prêts Intérêt 8%

Sur fermes en culture
Termes avantageux, minimum de dépenses. Pas de commission. Prompt attention. Ecrivez

CREDIT-FONCIER F-C
EDMONTON

G. H. COWAN Gérant provincial
Agents responsables demandés dans tous les districts où il n'y en a pas.

A partir du 19 mars prochain, deux grandes messes seront célébrées chaque dimanche à l'église de l'Immaculée Conception. La première, qui commencera à 9:15 heures, est spécialement à l'intention des fidèles de langue française, car les annonces et le sermon seront donnés en cette langue seulement. A la messe de 10:45, annonces et sermon seront exclusivement en anglais.

Mlle Emma Lambert, dont le talent de musicienne est bien connu, vient d'accepter la position d'organiste pour la grand-messe de 9:15 heures.

Au cours de l'été prochain l'école séparée de la rue Picard sera lauréante de quatre nouvelles salles.

ON DEMANDE IMMEDIATEMENT.

pour l'école No. 1738 du village de Legal, Alta., un instituteur, ou une institutrice catholique, et capable d'enseigner également le français et l'anglais. Il est nécessaire que cet instituteur, ou cette institutrice, soit pourvu d'un diplôme valide pour l'Alberta, ou au moins d'un diplôme lui permettant d'obtenir un permis pour enseigner dans la province. Traitement \$650 par année. Adresser demandes à M. J. B. Côté, secrétaire-trésorier de l'arrondissement, Legal P.O., Alta.

LE PONT A NIVEAU.

Les piliers seront terminés au mois de juillet.

M. Joseph Gum, de la Cie John Gum & Son, qui a l'entreprise de la construction des piliers du pont reliant Edmonton à Strathcona, déclare que les travaux de maçonnerie de cette œuvre gigantesque seront terminés au mois de juillet prochain, et que la pose du tablier pourra alors être entreprise. Les fondations des piliers sont terminées et déjà trois d'entre eux dépassent le niveau de la rivière.

DANS NOS EGLISES.

Horaires des services religieux du dimanche.

Paroisse de l'Immaculée Conception.

—Avenue Kinistino—

Messe basse, à 8:00 heures du matin.
Grand-messe, avec sermon en français, à 9:15 heures du matin.
Grand-messe, avec sermon en anglais, à 10:45 du matin.
Catechisme à 2:30 heures de l'après-midi.
Chapelet, instruction et Bénédiction à 7:00 heures du soir.
R. P. A. LEMARCHAND, Curé.

OUVERTURE D'UN HOTEL DU C. N. R.

Port Arthur, 15.—Le nouvel hôtel du C. N. R., le "Prince Arthur" l'un des plus luxueux du Canada, a été ouvert hier soir, par un banquet qui réunissait la plupart des notabilités de l'est canadien.

IL DEMISSIONNE.

Ottawa, 12.—Le docteur Wm. Saunders, C.M.G., qui, pendant vingt-huit ans a été le directeur de la ferme expérimentale, a offert sa démission au ministre des finances. Il partira bientôt pour l'Europe.

—La pipe a une psychologie. Elle a été mise en articles par M. de Watteville, un des plus célèbres collectionneurs de pipes.
1.—La pipe est caractéristique de la race. Le cigare et la cigarette sont cosmopolites.

Eme COMPANY
MAGASIN A RAYONS
Coin de l'avenue Jasper et de la Seconde rue (Telephone 1121)

JEUDI 16 MARS

EST LE PREMIER JOUR DE NOTRE EXPOSITION DE PRINTEMPS

Nous invitons cordialement les dames à assister à cette inauguration des modes de la saison. Elles auront une occasion excellente de se rendre compte des modes nouvelles.

CHAPEAUX
ROBES COSTUMES
CORSAGES

Etoffes de tous genres et de toutes couleurs

Choisies spécialement par notre représentant à New York

Des créations exclusives aux clients de notre magasin se trouvent dans cet assortiment. Notre exposition comprend tout ce que la mode a créé de joli et d'élégant.

II.—L'activité d'une race est inversement proportionnelle à la longueur du tuyau de sa pipe.
III.—Plus la pipe est courte, plus la race est laborieuse.
IV.—Inversement, plus une pipe est longue, plus la race est paresseuse.

V.—Plus une race est économe, plus sa pipe est petite.
VI.—Inversement, plus une race est prodigue, plus elle est gloutonne, plus le fourneau est grand.
VII.—Par la manière de fumer on peut connaître l'esprit d'une race.

SUBDIVISION

PARKDALE A STRATHCONA

Le meilleur placement dans les deux villes jumelles à l'heure actuelle

Fondez votre foyer dans la ville universitaire

Parkdale—est une occasion excellente de placer vos économies. Vous pouvez y acheter un bon lot pour un prix raisonnable et jouir de toutes les commodités d'une grande ville.

Prix depuis \$200 jusqu'à \$450 le lot

Conditions—un quart comptant et le surplus en 6-12 et 18 mois

Parkdale—vous offre la dernière chance de fonder un foyer à peu de frais. Ne manquez pas une telle occasion, car elle ne se représentera jamais.

Parkdale—n'a jamais changée de main, c'est la raison pour laquelle les lots de cette subdivision sont vendus à un prix raisonnable bien qu'étant situés à proximité du centre de la ville. Les propriétaires des lots adjoints les nôtres demandent deux ou trois fois les prix auxquels nous les offrons.

JOHN MORRIS

Courtier, agent général

Téléphone 1364

132 Avenue Jasper

Edifice Gariépy

Le Nettoyage du printemps

devra être fait bientôt.

Nous sommes prêts à fournir tout ce que nos clients désirent.

TAPIS, RIDEAUX
LINOLEUMS, DRAPERIES

Passer l'inspection de vos meubles, voyez ce qui doit être remplacé et venez visiter notre magasin. Nous avons de quoi satisfaire les goûts les plus difficiles.

Campbell Furniture

Company

Edifice Empire, Edmonton

BANQUE D'HOCHELAGA

EDMONTON, ALTA.

CAPITAL AUTORISÉ \$4,000,000 CAPITAL PAYÉ \$2,500,000 RÉSERVE \$2,500,000

Escompte les billets de commerce.
Alloue l'intérêt, au plus haut taux courant, sur les dépôts de \$1. et plus faits au Département d'Épargne. Tous dépôts peuvent être retirés à volonté, sans avis.
Vend des "Money Orders" et des traites sur les pays étrangers.
Émet des Mandats de Voyage et des Lettres de Crédit Circulaires, pour les voyageurs, payables par ses Correspondants dans toutes les parties du monde. Ces Mandats et Lettres de Crédit Circulaires sont émis directement par la succursale d'Edmonton, et peuvent être livrés sur demande, sans aucun délai.

BUREAUX: Coin Jasper et 3ème Rue.

ALEX. LEFORT, Gerant.

ST. PAUL MERCANTILE Co.

MAGASIN GENERAL

vente en gros et en détail

Nous achetons tous les produits de ferme ainsi que les fourrures et les peaux vertes

NOUS SOLLICITONS VOTRE VISITE

St. PAUL DES METIS, Alta

EUGENE GUERTIN, GERANT

DOSTALER & LESSARD
QUINCAILLERIE HARNAIS

Assortiment complet de quincaillerie de tous genres; peintures, huiles, vitres, poêles, fournaies, casseroles, outils pour charpentiers et constructeurs, etc.

Harnais légers et lourds, sellerie de tous genres.

Nous avons les articles que vous désirez.

Votre visite sera la bienvenue

Rue Principale Sud VEGREVILLE, ALTA.

N'OUBLIEZ PAS

que nous sommes toujours prêts à vous faire connaître nos bas prix pour toutes sortes de bois de construction, lattes, bardeaux et chaque chose nécessaire pour l'édification d'une maison. Venez à nos cours examiner nos entrepôts avant de vous décider à construire. Nous croyons pouvoir vous donner satisfaction

D. R. FRASER CO., LIMITED

201 AVENUE NAMAYO, EDMONTON

Téléphones: Cours et Bureaux 1630, Cours et Saleries 2038

Telephone 1747

La plus ancienne maison d'Alberta

JACKSON BROS.

Joalliers et Horlogers experts

303 Ave. Jasper Est.

Edmonton

Nous émettons des licences de mariages

DIAMANTS, MONTRES, BIJOUTERIE

Nous venons de recevoir un nouvel et important assortiment de ces articles.

Nous avons engagé un vendeur parlant français spécialement pour nos clients de cette langue.

Réparations soignées de montres.

W. A. FERGUSON,

JOAILLIER

ancien magasin de Bruce-Powley 118 AVENUE JASPER E.